Zeitschrift: Schweizerisches Handelsamtsblatt = Feuille officielle suisse du commerce = Foglio ufficiale svizzero di commercio

Herausgeber: Staatssekretariat für Wirtschaft

Band: 61 (1943)

Heft: 209

Heft

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. Mehr erfahren

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. En savoir plus

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. Find out more

Download PDF: 16.07.2025

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, https://www.e-periodica.ch

Bern
Mittwoch, 8. September
1943

Schweizerisches Handelsamtsblatt

Berne
Mercredi, 8 septembre
1943

Feuille officielle suisse du commerce · Foglio ufficiale svizzero di commercio

Erscheint täglich,
ausgenommen an Sonn- und Feiertagen

61. Jahrgang — 61me année

Paraît tous les jours,
le dimanche et les jours de fête exceptés

N° 209

Redaktion und Administration:
Effingerstrasse 3 in Bern. Telephon Nr. (031) 21660

Im Inland kann nur durch die Post abonniert werden — Abonnementsbeträge nicht an obige Adresse, sondern am Postschalter einzahlen — Abonnementspreis für SHAB. (ohne Beilagen): *Schweiz:* jährlich Fr. 22.30, halbjährlich Fr. 12.30, vierteljährlich Fr. 6.30, zwei Monate Fr. 4.50, ein Monat Fr. 2.50 — *Ausland:* Zuschlag des Portos — Preis der Einzelnummer 25 Rp. — Annoncen-Regie: Publicitas AG. — Insertionstarif: 20 Rp. die einspaltige Millimeterzeile oder deren Raum; Ausland 25 Rappen — Jahresabonnementspreis für „Die Volkswirtschaft": Fr. 8.30.

Rédaction et Administration:
Effingerstrasse 3, à Berne, Téléphone n° (031) 21660

En Suisse, les abonnements ne peuvent être pris qu'à la poste — Prière de ne pas verser le montant des abonnements à l'adresse ci-dessus, mais au guichet de la poste — Prix d'abonnement pour la FOSC. (sans suppléments): *Suisse:* un an 22 fr. 30; un semestre 12 fr. 30; un trimestre 6 fr. 30; deux mois 4 fr. 50; un mois 2 fr. 50 — *Etranger:* Frais de port en plus — Prix du numéro 25 cts — Régie des annonces: Publicitas SA. — Tarif d'insertion: 20 cts la ligne de colonne d'un mm ou son espace; étranger 25 cts — Prix d'abonnement annuel à „La Vie économique" ou à „La Vita economica": 8 fr. 30.

N° 209

Inhalt — Sommaire — Sommario

Amtlicher Teil — Partie officielle — Parte ufficiale

Konkurse und Nachlassverträge. Faillites et concordats. Fallimenti e concordati.
Handelsregister. Registre du commerce. Registro di commercio.
Erfindungspatente. Brevets d'invention. Brevetti d'invenzione 228151—228882.
Wohnhaushau AG. Aktiengesellschaft, Luzern.
Compagnie du chemin de fer Montreux—Oberland bernois.

Mitteilungen — Communications — Comunicazioni

Abkommen Schweiz-Ungarn zur Vermeidung der Doppelbesteuerung.
Postverkehr mit dem Ausland. Service postal avec l'étranger.

Amtlicher Teil — Partie officielle — Parte ufficiale

Konkurse — Faillites — Fallimenti

Die Konkurse und Nachlassverträge werden am Mittwoch und am Samstag veröffentlicht. Die Aufträge müssen spätestens Mittwoch, morgens um 8 Uhr, bezw. am Freitag um 12 Uhr, beim Schweiz. Handelsamtsblatt, Effingerstr. 3, Bern, eintreffen.

Les faillites et les concordats sont publiés chaque mercredi et samedi. Les ordres doivent parvenir à la Feuille officielle suisse du commerce, Effingerstrasse 3, à Berne, au plus tard à 8 heures le mercredi et à midi le vendredi.

Konkurseröffnungen — Ouvertures de faillites

(SchKG. 231, 232)
(VZG. vom 23. April 1920, Art. 29, 123)

Die Gläubiger der Gemeinschuldner und alle Personen, die auf in Händen eines Gemeinschuldners befindliche Vermögensstücke Anspruch machen, werden aufgefordert, hinnen der Eingabefrist ihre Forderungen oder Ansprüche unter Einlegung der Beweismittel (Schuldscheine, Buchauszüge usw.) in Original oder amtlich beglaubigter Abschrift dem betreffenden Konkursamt einzugeben. Mit der Eröffnung des Konkurses hört gegenüber dem Gemeinschuldner der Zinsenlauf für alle Forderungen, mit Ausnahme der pfandversicherten, auf (SchKG. 209).

Die Grundpfandgläubiger haben ihre Forderungen in Kapital, Zinsen und Kosten zerlegt anzumelden und gleichzeitig auch anzugeben, ob die Kapitalforderung schon fällig oder gekündigt sei, allfällig für welchen Betrag und auf welchen Termin.

Die Inhaber von Dienstbarkeiten, welche unter dem früheren kantonalen Recht ohne Eintragung in die öffentlichen Bücher entstanden und noch nicht eingetragen sind, werden aufgefordert, diese Rechte unter Einlegung allfälliger Beweismittel in Original oder amtlich beglaubigter Abschrift binnen 20 Tagen beim Konkursamt einzugeben. Die nicht angemeldeten Dienstbarkeiten können gegenüber einem gutgläubigen Erwerber des belasteten Grundstückes nicht mehr geltend gemacht werden, soweit es sich nicht um Rechte handelt, die auch nach dem Zivilgesetzbuch ohne Eintragung in das Grundbuch dinglich wirksam sind.

Desgleichen haben die Schuldner der Gemeinschuldner sich hinnen der Eingabefrist als solche anzumelden bei Straffolgen im Unterlassungsfalle.

Wer Sachen eines Gemeinschuldners als Pfandgläubiger oder aus andern Gründen besitzt, hat sie ohne Nachteil für sein Vorzugsrecht hinnen der Eingabefrist dem Konkursamte zur Verfügung zu stellen bei Straffolgen im Unterlassungsfalle; im Falle ungerechtfertigter Unterlassung erlischt zudem das Vorzugsrecht.

Die Pfandgläubiger, sowie Drittpersonen, denen Pfandtitel auf den Liegenschaften des Gemeinschuldners weiterverpfändet worden sind, haben die Pfandtitel und Pfandverschreibungen innerhalb der gleichen Frist dem Konkursamt einzureichen. Den Gläubigerversammlungen können auch Mitschuldner und Bürgen des Gemeinschuldners sowie Gewährspflichtige beiwohnen.

(LP. 231, 232)
(OT. féd. du 23 avril 1920, art. 29, 123)

Les créanciers du failli et tous ceux qui ont des revendications à exercer sont invités à produire, dans le délai fixé pour les productions, leurs créances ou revendications à l'office et à lui remettre leurs moyens de preuve (titres, extraits de livres, etc.) en original ou en copie authentique. L'ouverture de la faillite arrête, à l'égard du failli, le cours des intérêts de toute créance non garantie par gage (LP. 209).

Les titulaires de créances garanties par gage immobilier doivent annoncer leurs créances en indiquant séparément le capital, les intérêts et les frais, et dire également si le capital est déjà échu ou dénoncé au remboursement, pour quel montant et pour quelle date.

Les titulaires de servitudes nées sous l'empire de l'ancien droit cantonal sans inscription aux registres publics et non encore inscrites, sont invités à produire leurs droits à l'office des faillites dans les 20 jours, en joignant à cette production les moyens de preuve qu'ils possèdent, en original ou en copie certifiée conforme. Les servitudes qui n'auront pas été annoncées ne seront pas opposables à un acquéreur de bonne foi de l'immeuble grevé, à moins qu'il ne s'agisse de droits qui, d'après le code civil également, produisent des effets de nature réelle même en l'absence d'inscription au registre foncier.

Les débiteurs du failli sont tenus de s'annoncer sous les peines de droit dans le délai fixé pour les productions.

Ceux qui détiennent des biens du failli, en qualité de créanciers gagistes ou à quelque titre que ce soit, sont tenus de les mettre à la disposition de l'office dans le délai fixé pour les productions, tous droits réservés, faute de quoi, ils encourront les peines prévues par la loi et seront déchus de leur droit de préférence, en cas d'omission inexcusable.

Les créanciers gagistes et toutes les personnes qui détiennent des titres garantis par une hypothèque sur les immeubles du failli sont tenus de remettre leurs titres à l'office dans le même délai.

Les codébiteurs, cautions et autres garants du failli ont le droit d'assister aux assemblées de créanciers.

Kt. Graubünden *Konkursamt Ilanz* (767)

Gemeinschuldner: Broillet Jean, Baugeschäft, Ilanz.

Konkurseröffnung: 25. August 1943.

Summarisches Verfahren gemäss Artikel 231 SchKG., sofern nicht ein Gläubiger die Durchführung des ordentlichen Verfahrens verlangt und hiefür einen Kostenvorschuss von Fr. 300 leistet.

Eingabefrist: 29. September 1943.

Ct. de Genève *Office des faillites, Genève* (768)

Faillie: Société immobilière Rue Gœtz Monin 25 SA., ayant son siège à Genève.

Propriétaire des immeubles suivants: commune de Genève, Section Plainpalais: parcelle n° 1200, ind. 1, feuille 40, de 3 a 12 m², avec le bâtiment n° E 1082.

Date de l'ouverture de la faillite: 28 juin 1943.

Première assemblée des créanciers: vendredi 17 septembre 1943, à 10 h., salle des assemblées de faillites, Taconnerie 7.

Délai pour les productions: 8 octobre 1943; pour l'indication des servitudes: 28 septembre 1943.

Einstellung des Konkursverfahrens — Suspension de la liquidation

(SchKG 230.)

Falls nicht hinnen zehn Tagen ein Gläubiger die Durchführung des Konkursverfahrens begehrt und für die Kosten hinreichende Sicherheit leistet, wird das Verfahren geschlossen.

(L. P. 230.)

La faillite sera clôturée faute par les créanciers de réclamer dans les dix jours l'application de la procédure en matière de faillite et d'en avancer les frais.

Ct. de Vaud *Office des faillites de Payerne* (763)

La faillite ouverte le 21 juillet 1943 contre

Siegenthaler Charles,

fils de Charles, domicilié ci-devant à Payerne, actuellement à Chailly-sur-Lausanne, a été, ensuite de constatation de défaut d'actif suspendue par décision du juge de la faillite.

Si aucun créancier ne demande, d'ici au 19 septembre 1943, la continuation de la liquidation en faisant une avance de frais de 200 fr., cette faillite sera clôturée.

Kollokationsplan — Etat de collocation

(SchKG. 249—251)

Der ursprüngliche oder abgeänderte Kollokationsplan erwächst in Rechtskraft, falls er nicht hinnen zehn Tagen vor dem Konkursgerichte angefochten wird.

(LP. 249—251)

L'état de collocation, original ou rectifié passe en force, s'il n'est attaqué dans les dix jours par une action intentée devant le juge qui a prononcé la faillite.

Graduatoria

(L. E. F. 249—251.)

La graduatoria originale o rettificata diventa definitiva se non è impugnata nel termine di dieci giorni con un'azione promossa davanti al giudice che ha pronunciato il fallimento.

Ct. de Vaud *Office des faillites de Lausanne* (769)

Faillie: ACIL SA., Rue de l'Ecole-de-Commerce 1, à Lausanne.

Date du dépôt: 8 septembre 1943.

Délai pour intenter action en opposition: 18 septembre 1943; sinon, l'état de collocation sera considéré comme accepté.

Ct. Ticino *Ufficio dei fallimenti di Leventina, Faido* (761)

Deposito di graduatoria e dello stato di riparto

Fallimento: Panigas Arcangelo, già in Airolo.

Data del deposito: 9 settembre 1943.

Termine di impugnativa: 20 settembre 1943.

Schluss des Konkursverfahrens — Clôture de la faillite

(SchKG. 268) (LP. 268)

Kt. Luzern *Konkursamt Luzern* (771/3)

Die nachbenannten Konkursverfahren über:

1. die ausgeschlagene Verlassenschaft des Troxler Kaspar Emil, sel., gewesener Hotelier, Hôtel des Alpes, Luzern;
2. die Firma Isler & Tiefenauer in Liq., elektrische Installationen, Bundesstrasse 10, Luzern;
3. die Prevags, Genossenschaft für Propagandavereinheitlichung und Reklame, Sempacherstrasse 26, Luzern,

sind durch Verfügungen des Konkursrichters von Luzern-Stadt vom 6. September 1943 als geschlossen erklärt worden.

Konkurssteigerungen — Vente aux enchères publiques après faillite
(SchKG. 257—259) (LP. 257—259)

Kt. Bern *Konkursamt Fraubrunnen* (764)

Einzige Liegenschaftssteigerung

gemäss Artikel 26, Absatz 1, der Verordnung des Bundesrates über vorübergehende Milderung der Zwangsvollstreckung vom 24. Januar 1941.

In der ausgeschlagenen Verlassenschaft des Moser Cäsar Fritz, Jakobs, geb. 1861, von Ruppoldsried, wohnhaft gewesen in Ruppoldsried, wird Montag den 11. Oktober 1943, nachmittags 2½ Uhr, in der Wirtschaft Gilomen in Ruppoldsried, öffentlich versteigert:

Ruppoldsried Grundbuchblatt Nr. 44:

7,49 a Hausplatz, Hofraum, Garten, Acker, Wiese und Bach im Dorf, mit daraufstehendem Wohnhaus Nr. 3 B, brandversichert seit 1939 für Fr. 9800. Der Verkehrswert für das Gebäude beträgt Fr. 6000. Plan 8.

Grundsteuerschatzung: Fr. 9390.
Amtliche Schatzung: » 5000.

Der Zuschlag erfolgt an den Steigerung zum höchsten Angebot, ohne Rücksicht auf die Höhe der amtlichen Schatzung.

Die Steigerungsgedinge liegen vom 11. bis 20. September 1943 auf der unterzeichneten Amtsstelle zur Einsichtnahme öffentlich auf.

Fraubrunnen, 3. September 1943. Konkursamt Fraubrunnen: Dr. Leuenberger.

Nachlassverträge — Concordats — Concordati

Verlängerung der Nachlaßstundung — Prorogation du sursis concordataire
(SchKG. 295, Abs. 4) (LP. 295, al. 4)

Proroga della moratoria
(L. E. F. 295, 4° capoverso.)

Kt. Basel-Stadt *Zivilgericht Basel-Stadt* (765)

Das Zivilgericht des Kantons Basel-Stadt hat die dem

Miserez-Siebold Robert,

Drogist, Basel, Missionsstrasse 66, bewilligte Nachlasstundung durch Beschluss vom 3. September 1943 gemäss Artikel 295, Absatz 4, des Betreibungsgesetzes um einen Monat, also bis 8. Oktober 1943, verlängert.

Basel, den 3. September 1943. Zivilgerichtsschreiberei Basel, Prozesskanzlei.

Ct. Ticino *Pretura di Bellinzona* (762)

La Pretura di Bellinzona, con decreto 2 settembre 1943, ha prorogato di mesi due la moratoria concessa il 2 giugno 1943 ai coniugi

Lironi Arturo e Mirta,

in Bellinzona.

Bellinzona, 2 settembre 1943. F. Biaggi, segr.-assess.

Widerruf der Nachlasstundung — Révocation du sursis concordataire
(SchKG 298, 309.) (L. P. 298, 309.)

Kt. Zürich *Bezirksgericht Zürich, 3. Abteilung* (766)

Das Bezirksgericht Zürich, 3. Abteilung, hat mit Beschluss vom 1. September 1943 das Begehren des Schumacher Josef, Kaufmann, Maison Katja, Seidengasse 13, Zürich 1, um gerichtliche Bestätigung des von ihm seinen Gläubigern vorgeschlagenen Nachlassvertrages als durch Rückzug erledigt abgeschrieben und damit die dem Gesuchsteller bewilligte Nachlasstundung als beendigt erklärt.

Zürich, den 3. September 1943.

Bezirksgericht Zürich, 3. Abteilung,
der Gerichtsschreiber: Dr. W. Bänninger.

Verhandlung über die Bestätigung des Nachlassvertrages
(SchKG 304, 317.)

Délibération sur l'homologation de concordat
(L. P. 304, 317.)

Die Gläubiger können ihre Einwendungen gegen den Nachlassvertrag in der Verhandlung anbringen.

Les opposants au concordat peuvent se présenter à l'audience pour faire valoir leurs moyens d'opposition.

Kt. Glarus *Zivilgericht des Kantons Glarus, Glarus* (770)

Die Verhandlungen über den Nachlassvertrag im Konkurs

Massügger's Erben A.,

Mollis, finden am Donnerstag den 16. September 1943, vormittags 11 Uhr, vor dem Zivilgericht des Kantons Glarus in Glarus statt.

Glarus, den 6. September 1943.

Namens des Zivilgerichts,
der Gerichtspräsident: Dr. H. Becker-Lieni,
der Gerichtsschreiber: Dr. G. Streiff.

Nachlasstundungsgesuch — Demande de sursis concordataire
(SchKG 293.) (L. P. 293.)

Kt. Zug *Kantonsgericht Zug* (774)

Die Firma Gotthard-Film GmbH., in Zug, hat am 17. August 1943 beim Kantonsgericht Zug das Gesuch um Bewilligung einer Nachlasstundung gestellt. Dieses Gesuch kommt Freitag den 17. September 1943, vormittags 8 Uhr 30, vor Kantonsgericht Zug (Gerichtssaal, Regierungsgebäude II. Stock) zur Behandlung.

Es steht den Gläubigern frei, zu dieser Verhandlung persönlich zu erscheinen oder sich vertreten zu lassen oder bis zu obigem Termin eine schriftliche Eingabe über ihre Stellungnahme einzureichen.

Zug, den 7. September 1943. Für das Kantonsgericht, der I. Gerichtsschreiber: Dr. Schech.

Handelsregister — Registre du commerce — Registro di commercio

Zürich — Zurich — Zurigo

6. September 1943.

R. A. Huber A.-G., in Zürich 1 (SHAB. Nr. 86 vom 13. April 1943, Seite 837). Die Statuten dieser Gesellschaft wurden am 2. September 1943 teilweise revidiert. Die bisher eingetragenen Tatsachen erfahren dadurch folgende Aenderungen: Die Firma lautet **Indag Industriedienst Aktiengesellschaft.** Zweck der Gesellschaft ist die Erforschung von Absatzmöglichkeiten im In- und Ausland und Verkaufsplanung für Industrie, Verkehr und Handel. Die Gesellschaft kann im In- und Ausland Zweigniederlassungen errichten und sich an in- und ausländischen Handels- und Industrie-Unternehmungen beteiligen und solche erwerben, gleichgültig, ob diese direkt oder indirekt mit dem Gesellschaftszweck zusammenhängen.

6. September 1943.

Landwirtschaftliche Genossenschaft Gundetswil-Islikon, in Bertschikon (SHAB. Nr. 190 vom 15. August 1940, Seite 1490). Diese Genossenschaft hat am 23. Mai 1943 neue, den Vorschriften des revidierten Obligationenrechtes angepasste Statuten angenommen, wodurch die bisher eingetragenen Tatsachen folgende Aenderungen erfahren: Die Genossenschaft bezweckt die Hebung der Wohlfahrt ihrer Mitglieder, die Förderung der bäuerlichen Berufsbildung und die Ausbreitung und Vertiefung genossenschaftlicher Gesinnung in der ländlichen Bevölkerung. Sie sucht ihren Zweck insbesondere zu erreichen durch Vermittlung von preiswürdigen und guten Artikeln des land- und hauswirtschaftlichen Bedarfs, möglichst vorteilhafte Verwertung von Erzeugnissen des landwirtschaftlichen Betriebes, Veranstaltung von Kursen und Vorträgen und grundsätzliche Unterstützung aller genossenschaftlichen Bestrebungen. Ausser der persönlichen Haftbarkeit der Mitglieder für die Verbindlichkeiten der Genossenschaft besteht unbeschränkte Nachschusspflicht. Die Bekanntmachungen erfolgen im « Genossenschafter » oder auf dem Zirkularwege, soweit nicht von Gesetzes wegen die Veröffentlichung im Schweizerischen Handelsamtsblatt vorgeschrieben ist. Die Unterschrift führen Präsident oder Vizepräsident mit dem Aktuar zu zweien kollektiv. Der Verwalter hat, wenn er dem Vorstand angehört, Einzelunterschrift. Andernfalls bestimmt der Vorstand seine Vertretungsbefugnis. Eugen Mörgeli ist aus dem Vorstand ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Jakob Frei, von Hagenbuch, in Bertschikon, bisher Beisitzer, ist nun Aktuar und führt Kollektivunterschrift mit dem Präsidenten oder dem Vizepräsidenten. Walter Hilzinger, Verwalter, gehört dem Vorstand nicht mehr an; er führt wie bisher Einzelunterschrift.

6. September 1943.

Sihltalbahngesellschaft, Aktiengesellschaft, in Zürich 1 (SHAB. Nr. 187 vom 14. August 1942, Seite 1858). Dr. Albert Genner ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden. An dessen Stelle wurde als Mitglied ohne Unterschrift in den Verwaltungsrat gewählt Dr. jur. Reinhard Isler, von und in Zürich.

6. September 1943. Photogeschäft.

Werner Zweidler, in Zürich. Inhaber dieser Firma ist Werner Zweidler, von Zürich, in Zürich 3. Photogeschäft. Birmensdorferstrasse 224.

6. September 1943. Restaurationsbetrieb, Bäckerei.

Heinrich Oetiker-Egli, in Männedorf (SHAB. Nr. 295 vom 16. Dezember 1936, Seite 2950), Restaurationsbetrieb und Bäckerei. Die Firma wird infolge Todes des Inhabers gelöscht.

6. September 1943. Fensterfabrikation, mechanische Bauschreinerei.

Chr. Bareiss Söhne in Nachlassliquidation, in Zürich 1, Kollektivgesellschaft (SHAB. Nr. 35 vom 11. Februar 1941, Seite 281), Fensterfabrikation, mechanische Bauschreinerei. Die Firma ist infolge beendigter Liquidation erloschen.

Freiburg — Fribourg — Friborgo

Bureau de Fribourg

4 septembre 1943.

Fonderie de Fribourg S.A., dont le siège est à Fribourg, société anonyme (FOSC. du 19 mars 1941, n° 66, page 548). Suivant procès-verbal authentique de son assemblée générale du 31 août 1943, la société a porté son capital social de 70 000 à 140 000 fr. par l'émission de 140 actions nouvelles de 500 fr. chacune, nominatives. Les statuts ont été modifiés en conséquence. Le capital social est ainsi de 140 000 fr., divisé en 280 actions de 500 fr. chacune, nominatives, entièrement libéré.

4 septembre 1943.

Fabrique d'emballages métalliques, Société anonyme Fribourg, dont le siège est à Fribourg, société anonyme (FOSC. du 19 mars 1941, n° 66, page 548). Suivant procès-verbal authentique de son assemblée générale du 31 août 1943, la société a transformé ses actions nominatives en actions au porteur. Elle a également décidé de porter son capital social de 200 000 à 300 000 fr. par l'émission de 200 actions de 500 fr. chacune, au porteur. Le capital social est donc actuellement de 300 000 fr., divisé en 600 actions de 500 fr. chacune, au porteur; il est entièrement libéré. La société a, en outre, revisé ses statuts et les a adaptés aux dispositions du nouveau Code fédéral des obligations. Les autres faits publiés antérieurement n'ont pas été modifiés.

6 septembre 1943.

Forinvent Gesellschaft für auswärtige Anlagen und Erfindungen A.G., à Fribourg (FOSC. du 20 octobre 1941, n° 246, page 2075). La signature du fondé de pouvoir Théophile Schweizer est radiée. A été nommée comme fondée de pouvoir Marguerite Strub, de Läufelfingen (Bâle-Campagne), à Arlesheim (Bâle-Campagne), laquelle signera collectivement avec une des personnes déjà autorisées à signer.

Waadt — Vaud — Vaud

Bureau de Cossonay

6 septembre 1943.

Fonds de prévoyance en faveur du personnel de la société Fabrique de draps et vêtements Henri Berger S.A., à Eclépens. Sous ce nom, il a été constitué, selon acte authentique du 31 août 1943, une fondation régie par les articles 80 et suivants du Code civil. Elle a pour but de venir en aide: a) aux ouvriers ou employés méritants de l'usine, que l'âge ou l'état de santé ont contraint

de cesser le travail et qui de ce fait sont exposés à tomber dans l'indigence; b) aux veuves et éventuellement aux enfants mineurs de ces ouvriers ou employés; c) aux ouvriers et employés méritants de l'usine, que des circonstances spéciales ont contraint de cesser temporairement le travail et qui se trouvent, de ce chef, momentanément gênés. La gestion de la fondation est confiée à un conseil de fondation composé de 1 à 3 membres qui se constitue lui-même et se trouve être le même que le conseil d'administration de la maison fondatrice. Le conseil est actuellement formé uniquement d'Henri Berger, d'Eclépens, y domicilié, qui possède la signature individuelle.

Bureau d'Echallens

4 septembre 1943. Serrurerie, etc.

Jules Markert, à Echallens, entreprise générale de serrurerie, installation de paratonnerres, fabrication de fournaux potagers, lits en fer, etc. (FOSC. du 3 octobre 1898, n° 275, page 1148). La raison est radiée par suite de remise de commerce.

4 septembre 1943. Serrurerie, etc.

J. Markert et fils, à Echallens. Jules Markert, de Villars-le-Terroir, à Echallens, et ses fils Philippe et Joseph Markert, des mêmes lieu et domicile, ont constitué sous cette raison sociale une société en nom collectif qui a commencé le 1er août 1943. Serrurerie, appareillage, installations sanitaires, chauffages centraux.

Bureau de Lausanne

6 septembre 1943. Affaires immobilières.

Société Anonyme Le Petit Cèdre, à Lausanne, affaires immobilières, société anonyme (FOSC. du 13 mai 1937). Suivant procès-verbal authentique de son assemblée générale du 2 septembre 1943, la société a: 1° pris acte de la démission de l'administrateur unique Emile Panchaud, dont la signature est radiée; 2° élu en qualité de seul administrateur avec signature individuelle Victor Rogier, de Villars-le-Terroir, à Morges; 3° décidé de transformer les actions nominatives, composant le capital de 15 000 fr., entièrement libéré, en actions au porteur et de diviser chaque titre de 1000 fr. en 2 titres de 500 fr.; 4° d'échanger les actions à raison de 2 actions de 500 fr. contre 1 de 1000 fr., ces dernières étant annulées; 5° décidé d'augmenter son capital social de 15 000 fr. à 55 000 fr. par l'émission de 80 actions au porteur de 500 fr. chacune, entièrement libérées par compensation avec des créances d'ensemble 40 000 fr. contre la société; 6° décidé de modifier les statuts pour les mettre en harmonie avec les nouvelles dispositions légales. Les faits précédemment publiés et intéressant les tiers sont modifiés sur les points suivants: La société a pour but: l'achat, la construction, la location et la vente d'immeubles bâtis ou non bâtis sis dans le canton de Vaud; lors de sa constitution, elle a acquis notamment, pour le prix de 79 000 fr. une villa, à Lausanne, lieu dit « En Chissiez », ayant, avec le terrain attenant, une surface totale d'environ 521 m². Le capital social est de 55 000 fr., divisé en 110 actions au porteur de 500 fr. chacune, entièrement libérées. Toute communication de la société est faite par insertion dans la Feuille officielle suisse du commerce. Les bureaux sont transférés: Terreaux-Métropole 3, chez Georges Guillerey, gérant.

6 septembre 1943.

Société Immobilière « La Scabieuse », à Lausanne, société anonyme (FOSC. du 24 août 1938). Suivant procès-verbal authentique de son assemblée générale extraordinaire du 14 août 1943, la société a décidé sa dissolution. La liquidation étant terminée, cette raison sociale est radiée.

6 septembre 1943. Encadrements, antiquités.

R. Helfer, à Lausanne. Le chef de la maison est Robert-Daniel Helfer, allié Caretti, de Lurtigen (Fribourg), à Lausanne. Commerce d'encadrements et antiquités. Escaliers du Grand-Pont 5.

6 septembre 1943. Boucherie-charcuterie.

J. Serex, à Lausanne. Le chef de la maison est Jean-Frédéric Serex, allié Maillard, de Maracon (Vaud), à Lausanne. Boucherie-charcuterie. Avenue de Collonges 35.

6 septembre 1943.

Société Immobilière Les Pyramides B, à Lausanne, société anonyme (FOSC. du 15 mars 1937). L'administrateur unique Charles Durieu est décédé; sa signature est radiée. Il est remplacé par Armand Dumont, de Bussigny sur Morges (Vaud), à Saint-Sulpice, Les Pierrettes, administrateur unique avec signature individuelle.

6 septembre 1943. Epicerie, charcuterie, etc.

Charles Petitmaître, à Pully, épicerie, charcuterie, vins et dépôt de pain (FOSC. du 10 avril 1924). La raison est radiée ensuite de décès du titulaire. L'actif et le passif sont repris par la maison « Veuve Charles Petitmaître », à Pully, ci-après inscrite.

6 septembre 1943. Charcuterie-épicerie.

Veuve Charles Petitmaître, à Pully. Le chef de la maison est Augusta, née Paget, veuve de Charles Petitmaître, d'Yverdon, à Pully, laquelle reprend l'actif et le passif de la maison « Charles Petitmaître », à Pully, radiée. Charcuterie-épicerie. Rue de la Damataire.

Bureau de Vevey

6 septembre 1943. Primeurs.

Ida Rouiller, à Vevey, primeurs, sous l'enseigne « Aux Quatre Saisons » (FOSC. du 9 octobre 1924, n° 237). Cette raison est radiée ensuite du décès de la titulaire. L'actif et le passif sont repris par la raison « Irma Groux-Rouiller », à Vevey.

6 septembre 1943. Primeurs.

Irma Groux-Rouiller, à Vevey. Le chef de la maison est Irma-Ida, née Rouiller, épouse autorisée de Marius-Fernand Groux, de Payerne, à Vevey. Elle reprend l'actif et le passif de la maison « Ida Rouiller », à Vevey, radiée. Primeurs, à l'enseigne « Aux Quatre Saisons ». Rue d'Italie 37.

6 septembre 1943. Alimentation, mercerie.

Mme. A. Pasche-Ducret, à Vevey, alimentation générale, mercerie (FOSC. du 26 février 1940, n° 47). Cette raison est radiée ensuite de remise de commerce.

6 septembre 1943. Electricité, appareils divers.

Novotermic S.A., à Vevey (FOSC. du 12 janvier 1943, n° 8). Cette raison est radiée d'office ensuite du transfert de son siège social à Lausanne (FOSC. du 3 septembre 1943, n° 205, page 1987).

Eidg. Amt für geistiges Eigentum
Bureau fédéral de la propriété intellectuelle — Ufficio federale della proprietà intellettuale

PATENT-LISTE
LISTE DES BREVETS — LISTA DEI BREVETTI

N° 15

Erste Hälfte August 1943

Première quinzaine d'août 1943 — Prima quindicina d'agosto 1943

I. Abteilung — Ire Partie — Ia Parte

Eintragungen vom 15. August 1943

Enregistrements du 15 août 1943 — Inscrizioni del 15 agosto 1943

217 { **Hauptpatente** / *Brevets principaux* / *Brevetti principali* } **Nr. 228151—228367**

(Die Nummern derjenigen Patente, deren Veröffentlichung verschoben und bei welchen die Verschiebung noch nicht abgelaufen ist, sind mit einem * versehen. — Les numéros des brevets dont la publication a été ajournée et pour lesquels l'ajournement n'est pas encore expiré, sont marqués d'un *. — I numeri dei brevetti la cui pubblicazione è stata aggiornata e per i quali l'aggiornamento non è ancora spirato, sono seguiti d'un *.)

Kl. 1. — Siehe auch — Voir aussi — Vedi pure: 228156 (2 d).

Kl. 2 a, Nr. 228151. 13. Dezember 1939, 20 Uhr. — Traktor mit Einrichtung zum lösbaren Befestigen von Bodenbearbeitungsgeräten. — Dr. V. **Engeler,** Stutheien Hüttwilen; Paul **Geuggis,** Zürcherstrasse 79; und Paul **Walter,** Thurstrasse 2, Frauenfeld (Thurgau, Schweiz). Vertreter: Fritz Isler, Zürich.

Kl. 2 a, Nr. 228152. 5. September 1942, 12½ Uhr. — Bodenbearbeitungsgerät.— Fritz **Wiedmer,** Breiteweg 28, Ostermundigen (Bern, Schweiz). Vertreter: Naegeli & Co., Bern.

Kl. 2 b, Nr. 228153. 16. Juli 1941, 20 Uhr. — Verfahren zur Gewinnung von für die Saat geeigneten Samenkörnern aus Fruchtknäueln, die mehrere Samenkörner enthalten. — Gabriele **Retterspitz,** Schweppermannstrasse 57, Nürnberg (Deutsches Reich). Vertreter: Imer, Dériaz & Cie., Genf. — « Priorität: Deutsches Reich, 30. April 1940. »

Kl. 2 c, Nr. 228154. 26. Mai 1942, 17½ Uhr. — Abstützvorrichtung für an Zugmaschinen anzubauende Heuerntemaschinen, insbesondere Trommelheuwender. — **Heinrich Lanz Aktiengesellschaft,** Mannheim (Deutsches Reich). Vertreter: E. Blum & Co., Zürich. — « Priorität: Deutsches Reich, 20. Juni 1941. »

Kl. 2 d, Nr. 228155. 24. Dezember 1941, 16¾ Uhr. — Einrichtung zum Aufwärtsfördern und Waschen von Obst. — Johann **Bucher-Guyer,** Niederweningen (Zürich, Schweiz). Vertreter: E. Blum & Co., Zürich.

Kl. 2 d, Nr. 228156. 10. März 1942, 18½ Uhr. — Vorrichtung zum Ausscheiden spezifisch schwererer Körper aus einem Gemisch mit spezifisch leichteren Teilen. — Josef **Klagsbrunn,** Chemin de la Gravière, Queue d'Arve, Genf (Schweiz). Vertreter: Bovard & Cie., Bern.

Kl. 2 d, Nr. 228157. 27. Juli 1942, 20 Uhr. — Einrichtung zur Führung des Schneidgutes an Futterschneid- und Häckselmaschinen. — Konrad **Hänggi,** Maschinenfabrik, Kradolf (Thurgau, Schweiz). Vertreter: Friedrich Sommer, Arbon.

Kl. 3 a, Nr. 228158. 4. August 1942, 20 Uhr. — Viehtransporthalfter. — Paul **Liechti,** Nordstrasse 98, Zürich 10 (Schweiz).

Kl. 3 a, Nr. 228159. 12. September 1942, 15 Uhr. — Ohrenplombe mit Plombierungszange. — **Stoba AG.,** Horn (Thurgau, Schweiz). Vertreter: Friedrich Sommer, Arbon.

Kl. 4 a, Nr. 228160. 17. Juli 1942, 17 Uhr. — Demontierbare Wandkonstruktion, insbesondere für Holzbaracken. — Xaver **Nauer,** Baumeister, Schindellegi (Schwyz, Schweiz). Vertreter: Paul Feremutsch, Zürich.

Kl. 4 b, Nr. 228161. 3. Juli 1941, 21 Uhr. — Verfahren zur Herstellung eines Wärmeschutzmaterials und nach dem Verfahren hergestelltes Wärmeschutzmaterial. — **Dynamit-Actien-Gesellschaft vormals Alfred Nobel & Co.,** Troisdorf (Bez. Köln, Deutsches Reich). Vertreter: Fritz Isler, Zürich. — « Priorität: Deutsches Reich, 26. September 1940. »

Kl. 4 d, Nr. 228162.* 12. September 1942, 12¼ Uhr. — Dichtungsvorrichtung an einer Raumöffnungsabschliesseinrichtung mit Doppelverglasung. — **Schweizerische Draht- & Gummiwerke Altdorf-Uri,** Altdorf (Schweiz). Vertreter: E. Blum & Co., Zürich.

Kl. 6 b. — Siehe auch — Voir aussi — Vedi pure: 228266 (98 d).

Kl. 7 a, Nr. 228163. 17. April 1942, 10½ Uhr. — Zusätzliche Heizeinrichtung an Kachelöfen. — **Wuco GmbH.,** Meisenhardweg 14, Olten (Schweiz). Vertreterin: « Peruhag » Patent-Erwirkungs- und Handels-Gesellschaft, Bern.

Cl. 7 a, n° 228164. 1er juillet 1942, 19 h. — Cheminée d'appartement. — Hugo **Buscaglia,** Rue Mauborget 12, Lausanne (Suisse). Mandataire: L. Flesch, ing. dipl., Lausanne.

Kl. 7 a, Nr. 228165. 7. August 1942, 13 Uhr. — Heizofen. — Max **Böhm,** Konstrukteur, Pestalozzistrasse 9, Friedland, Bez. Breslau; und Arthur **Werner,** Kaufmann, Gerhard-Hauptmann-Strasse 4, Hirschberg im Riesengebirge (Deutsches Reich). Vertreter: Paul Menge, Zürich.

Kl. 7 a. — Siehe auch — Voir aussi — Vedi pure: 228178 (15 a).

Kl. 7 c, Nr. 228166. 12. Dezember 1941, 18½ Uhr. — Verfahren und Einrichtung zum Erwärmen einer Flüssigkeit. — **Alexanderwerk Aktiengesellschaft,** Remscheid (Deutsches Reich). Vertreter: Naegeli & Co., Bern. — « Priorität: Deutsches Reich, 1. Juli 1939. »

Kl. 7 c, Nr. 228167. 4. März 1942, 12 Uhr. — Wasserrohrheizkessel. — Henri E. **Witz,** Ingenieur, Peter-Merian-Strasse 14, Basel (Schweiz).

Kl. 7 c, Nr. 228168. 30. Juni 1942, 11 Uhr. — Fernheizungsanlage. — **Gebrüder Sulzer, Aktiengesellschaft,** Winterthur (Schweiz). Vertreter: W. Rossel, Zürich.

Kl. 7 c, Nr. 228169. 19. September 1942, 15 Uhr. — In Koks-Zentralheizungskesseln vorgesehene Einrichtung zum Verfeuern von Zusatzbrennstoffen. — Albert **Peter,** Grebelackerstrasse 8, Zürich 6 (Schweiz). Vertreter: A. Sahli, Zürich.

Kl. 7 g, Nr. 228170. 17. April 1940, 20 Uhr. — Warmwassergliederheizkörper mit eigener, elektrischer Wärmequelle. — **Apparatebau System Behm GmbH.**, Gräfestrasse 44, Berlin SW 29 (Deutsches Reich). Vertreter: Fritz Isler, Zürich. — « Priorität: Deutsches Reich, 27. April 1939.»

Cl. 7 g, n° 228171. 1er juillet 1942, 19 h. — Appareil de chauffage électrique. — Electrotherma Will **Lalmand** & Co. Chaussée de Malines 141, Anvers (Belgique). Mandataire: L. Flesch, ing. dipl., Lausanne. — « Priorité: Belgique, 17 février 1939. »

Kl. 8 a, Nr. 228172. 19. Februar 1942, 20 Uhr. — Verfahren und Einrichtung zur Herstellung von Hochdruckrohren aus erhärtenden Baustoffen. — Dipl. Ing. Konrad **Just**, Makartplatz 6, Salzburg (Deutsches Reich). Vertreter: Fritz Isler, Zürich.

Cl. 11 a, n° 228173. 26 juillet 1939, 20 h. — Procédé de fabrication d'une masse de fibres minérales agglomérées et masse obtenue par ce procédé. — **Algemeene Kunstvezel Maatschappij N.V.**, Zeekant 57, Scheveningen (Pays-Bas). Mandataires: Imer, Dériaz & Cie, Genève. — « Priorité: E.-U. d'Am., 26 juillet 1938. »

Kl. 11 b, Nr. 228174. 13. März 1942, 12 Uhr. — Verfahren zum Herstellen eines Metallringes zum Verschmelzen mit Glas. — **Licentia Patent-Verwaltungs-Gesellschaft mit beschränkter Haftung**, Behrenstrasse 32/33, Berlin W 8 (Deutsches Reich). Vertreter: Walther Müller, Zürich. — « Priorität: Deutsches Reich, 3. April 1941. »

Kl. 11 b, Nr. 228175. 22. September 1942, 20 Uhr. — Verschmelzung zwischen Glas- und Metallkörper. — **Telefunken Gesellschaft für drahtlose Telegraphie mbH.**, Vierter Ring-Osteweg, Berlin-Zehlendorf (Deutsches Reich). Vertreter: Imer, Dériaz & Cie., Genf. — « Priorität: Deutsches Reich, 2. Oktober 1941. »

Cl. 13 e, n° 228176. 16 juillet 1942, 17 h. — Gazogène fonctionnant avec tous combustibles solides. — **Fabbrica Italiana Gassogeni Brevetti «Torino» di Ettore La Manna SA.**, Corso Stupinigi 75,; et Luigi **Ruspa**, Corso Tassoni 33, Turin (Italie). Mandataire: André Schott, Genève. — « Priorité: Italie, 21 octobre 1941. »

Kl. 13 h, Nr. 228177. 19. August 1942, 15 Uhr. — Rostbeschicker mit Wurfschaufel. — **Münckner** & Co., Spezialwerk für selbsttätige Feuerungsanlagen, Bautzen i. Sa. (Deutsches Reich). Vertreter: Ernst Hablützel, Zürich.

Kl. 15 a, Nr. 228178. 19. März 1942, 20 Uhr. — Kochherd. — Gustav **Ospelt**, Landstrasse 70, Vaduz (Liechtenstein). Vertreter: Fritz Isler, Zürich.

Kl. 15 a, Nr. 228179. 26. März 1942, 10 Uhr. — Ringförmig beheizte elektrische Kochplatte. — **Patentverwertungs-Gesellschaft mit beschränkter Haftung « Hermes »**, Rankestrasse 34, Berlin W 50 (Deutsches Reich). Vertreterin: Albiswerk Zürich AG., Zürich. — « Priorität: Deutsches Reich, 29. März 1941. »

Cl. 15 a, Nr. 228180. 22. August 1942, 12½ Uhr. — Kochapparat. — Albert **Thurnherr**, Neubadstrasse 140, Basel (Schweiz). Vertreter: Amand Braun Nachf. v. A. Ritter, Basel.

K. 15 g, n° 228181. 19 août 1942, 15 h. — Ensemble composé de deux lits jumeaux. — **A. & T. Mantegani**, Fabrique de meubles, Rue Fritz-Courvoisier 51—53, La Chaux-de-Fonds (Suisse). Mandataire: Walter Moser, Berne.

Kl. 15 i, Nr. 228182. 25. Juli 1942, 12¼ Uhr. — Tisch mit Schrankabteil zur Aufnahme von Schreibmaterial und Versenkabteil zur Aufnahme einer Schreib- oder dergleichen Büromaschine. — Erwin Otto **Haberfeld**, Sedanstrasse 46, Berlin-Weissensee (Deutsches Reich). Vertreter: E. Blum & Co., Zürich. — « Priorität: Deutsches Reich, 9. Oktober 1941. »

Kl. 15 i, Nr. 228183.* 12. November 1942, 17¼ Uhr. — Ausziehtisch. — **Architekturbüro Kubus AG.**, Gartenstrasse 6, Zürich (Schweiz). Vertreter: E. Blum & Co., Zürich.

Kl. 15 l, Nr. 228184.* 7. Juli 1942, 18½ Uhr. — Druckkocher. — Willy **Tanner**, Jurablickstrasse 16, Wabern b. Bern (Schweiz). Vertreter: Naegeli & Co., Bern.

Kl. 15 l, Nr. 228185. 18. August 1942, 17¼ Uhr. — Vorrichtung zum Erwärmen von Getränken, Speisen und dergleichen. — Josef **Borde**, Seestrasse 36, Küsnacht (Zürich, Schweiz). Vertreter: E. Blum & Co., Zürich.

Cl. 18 a, n° 228186. 13 juillet 1938, 20 h. — Procédé de fabrication d'un fil de caoutchouc formé d'au moins trois filaments et fil obtenu par ce procédé. — **International Latex Processes Limited**, Lefebvre Street 10, St. Pierre Port (Guernsey, Iles de la Manche, Grande-Bretagne). Mandataires: Imer, de Wurstemberger & Cie, Genève.

Cl. 18 a, n° 228187. 13 juillet 1938, 20 h. — Procédé de fabrication d'un fil de caoutchouc formé d'au moins trois filaments et fil obtenu par ce procédé. — **International Latex Processes Limited**, Lefebvre Street 10, St. Pierre Port (Guernsey, Iles de la Manche, Grande-Bretagne). Mandataires: Imer, de Wurstemberger & Cie, Genève.

Kl. 18 b, Nr. 228188. 9. März 1942, 17¼ Uhr. — Verfahren zur Rückgewinnung von Schwefelkohlenstoff aus geschnittenen Viskosefasern. — **Phrix-Arbeitsgemeinschaft**, Phrix-Haus, Hamburg 36 (Deutsches Reich). Vertreter: E. Blum & Co., Zürich. — « Priorität: Deutsches Reich, 17. April 1941. »

Kl. 21 a, Nr. 228189. 2. April 1942, 19½ Uhr. — Fadenbremsvorrichtung für Zettelgatter mit vorgeschaltetem Fadenspannergitter. — Otto F. **Hüesker**, Reichenbach (Eulengebirge, Deutsches Reich). Vertreter: Kirchhofer, Ryffel & Co., Zürich. — « Priorität: Deutsches Reich, 21. Mai 1941. »

Kl. 21 a, Nr. 228190. 2. April 1942, 19½ Uhr. — Zettelgatter. — Otto F. **Hüesker**, Reichenbach (Eulengebirge, Deutsches Reich). Vertreter: Kirchhofer, Ryffel & Co., Zürich. — « Priorität: Deutsches Reich, 21. Mai 1941. »

Kl. 21 a, Nr. 228191. 2. April 1942, 19½ Uhr. — Zettelgatter mit Innenbeschickung. — Otto F. **Hüesker**, Reichenbach (Eulengebirge, Deutsches Reich). Vertreter: Kirchhofer, Ryffel & Co., Zürich. — « Priorität: Deutsches Reich, 21. Mai 1941. »

Kl. 23 a, Nr. 228192. 27. September 1941, 12¾ Uhr. — Antrieb für Maschenaufnehmer. — **Kraucher** & Co., Riegerstrasse 28, Prag XI (Protektorat Böhmen-Mähren). Vertreter: Naegeli & Co., Bern. — « Priorität: Deutsches Reich, 15. März 1941. »

Kl. 24 a, Nr. 228193. 19. Februar 1942, 20 Uhr. — Einweich- und Wasserenthärtungsmittel. — **Henkel & Cie. GmbH.**, Heyestrasse 67, Düsseldorf-Holthausen (Deutsches Reich). Vertreter: Imer, Dériaz & Cie., Genf. — « Priorität: Deutsches Reich, 20. Mai 1941. »

Kl. 24 a. — Siehe auch — Voir aussi — Vedi pure: 228209 (36 o).

Kl. 25 a, Nr. 228194.* 21. Juli 1941, 20 Uhr. — Büstenhalter. — **A. Stein** & Company, West Congress Street 1143, Chicago (Illinois, Ver. St. v. Am.). Vertreter: Kirchhofer, Ryffel & Co., Zürich.

Kl. 27 a, Nr. 228195. 19. März 1942, 17¼ Uhr. — Fußstütze. — Jan **Herberich**, Hannover-Kirchrode (Deutsches Reich). Vertreter: E. Blum & Co., Zürich. — « Priorität: Deutsches Reich, 7. April 1941. »

Kl. 27 c, Nr. 228196. 27. April 1942, 17¼ Uhr. — Maschine zum Ueberholen des Schaftrandes bei der Herstellung von Rahmenschuhwerk. — Erich **Priess**, Ingenieur, Rudeltstrasse 52, Freital II-Dresden (Deutsches Reich). Vertreter: E. Blum & Co., Zürich. — « Priorität: Deutsches Reich, 10. Mai 1941. »

Kl. 27 c, Nr. 228197. 6. August 1942, 20 Uhr. — Ausputzmaschine, insbesondere für Schuhwerk. — Werner **Himmelmann**, Alstertwiete 19, Hamburg (Deutsches Reich). Vertreter: Kirchhofer, Ryffel & Co., Zürich. — « Priorität: Deutsches Reich, 29. Mai 1942. »

Kl. 27 c, Nr. 228198. 6. August 1942, 20 Uhr. — Polierscheibe für Schuhausputzmaschinen. — Werner **Himmelmann**, Alstertwiete 19, Hamburg (Deutsches Reich). Vertreter: Kirchhofer, Ryffel & Co., Zürich. — « Priorität: Deutsches Reich, 29. Mai 1942. »

Kl. 27 c, Nr. 228199. 30. Oktober 1942, 11 Uhr. — Verfahren zum Einschrumpfen von ausgeweiteten Schuh-Schaftkanten und Einrichtung zur Durchführung des Verfahrens. — Emil **Felder**, Schuhmachermeister, Mattenhofstrasse 14, Bern (Schweiz).

Kl. 28 c, Nr. 228200. 17. August 1942, 18¼ Uhr. — Flüssigkeitszerstäuber. — **Aktieselskabet Niro Atomizer**, Aurehojvej 12, Hellerup b. Kopenhagen (Dänemark). Vertreter: Amand Braun Nachf. v. A. Ritter, Basel.

Kl. 30 b, Nr. 228201. 21. Juli 1942, 17¼ Uhr. — Backpulver. — **Industrie Aktiengesellschaft vormals Joh. Dav. Starck**, Berlinerstrasse 2, Prag II (Protektorat Böhmen-Mähren). Vertreter: E. Blum & Co., Zürich.

Kl. 34 b, Nr. 228202. 18. September 1941, 17½ Uhr. — Verfahren zum Einfrieren von Lebensmitteln zwecks Konservierens. — **Jagenberg-Werke Akt.-Ges.**, Himmelgeisterstrasse 107, Düsseldorf (Deutsches Reich). Vertreter: E. Blum & Co., Zürich. — « Priorität: Deutsches Reich, 19. Oktober 1940. »

Kl. 34 d, Nr. 228203. 13. März 1942, 18 Uhr. — Verfahren zur Herstellung von gelierfähigem Pektin aus Rüben. — **Pomosin-Werke Komm.-Ges. Fischer & Co.**, Bockenheimer Landstrasse 136, Frankfurt a. M. (Deutsches Reich). Vertreter: Walter Frick, Zürich.

Kl. 35 c, Nr. 228204. 18. Februar 1942, 18¼ Uhr. — Verfahren zur Herstellung von Tabakstaub enthaltenden Folien. — **Chemische Fabrik von Heyden Aktiengesellschaft**, Radebeul-Dresden (Deutsches Reich). Vertreter: Naegeli & Co., Bern. — « Priorität: Deutsches Reich, 6. März 1941.»

Kl. 35 c. — Siehe auch — Voir aussi — Vedi pure: 228341 (116 i).

Kl. 36 a, Nr. 228205. 28. April 1942, 17¼ Uhr. — Verfahren und Vorrichtung zur Trennung eines Gemisches von Flüssigkeiten. — **IG. Farbenindustrie Aktiengesellschaft**, Frankfurt a. M. (Deutsches Reich). Vertreter: E. Blum & Co., Zürich. — « Prioritäten: Deutsches Reich, 19. Mai 1941, 23. und 28. Januar 1942. »

Kl. 36 a, Nr. 228206.* 26. September 1942, 15 Uhr. — Thermo-Kompressions-Eindampfungsanlage. — **Escher Wyss Maschinenfabriken Aktiengesellschaft**, Zürich (Schweiz).

Kl. 36 e. — Siehe auch — Voir aussi — Vedi pure: 228200 (28 c), 228208 (36 g), 228214 (41).

Kl. 36 f, Nr. 228207. 20. Juni 1942, 14 Uhr. — Azetylenflasche mit Schüttmasse. — Fritz **Käuflein**, Röderbergweg 201, Frankfurt a. M. (Deutsches Reich). Vertreter: Fritz Isler, Zürich. — « Priorität: Deutsches Reich, 22. Januar 1941. »

Kl. 36 g, Nr. 228208. 18. Dezember 1941, 20 Uhr. — Rührwerk in Gefässen, insbesondere in Autoklaven. — **Gebrüder Sulzer, Aktiengesellschaft**, Winterthur (Schweiz). Vertreter: W. Rossel, Zürich.

Kl. 36 i. — Siehe auch — Voir aussi — Vedi pure: 228188 (18 b).

Kl. 36 o, Nr. 228209. 15. November 1941, 12½ Uhr. — Verfahren zur Herstellung eines Gemisches höhermolekularer Sulfonsäuren. — **IG. Farbenindustrie Aktiengesellschaft**, Frankfurt a. M. (Deutsches Reich). Vertreter: E. Blum & Co., Zürich. — « Prioritäten: Deutsches Reich, 9. Dezember 1940, 31. Mai und 3. Juni 1941. »

Kl. 36 o, Nr. 228210. 18. Februar 1942, 18¼ Uhr. — Verfahren zur Herstellung eines Kondensationsproduktes. — **Th. Goldschmidt AG.**, Essen-Ruhr (Deutsches Reich). Vertreter: Naegeli & Co., Bern. — « Priorität: Deutsches Reich, 6. März 1941. »

Kl. 36 q, Nr. 228211. 27. Oktober 1941, 21½ Uhr. — Verfahren zur Herstellung eines wasserlöslichen, höhermolekularen, α-substituierten Benzylaminderivates. — **J. R. Geigy AG.**, Basel (Schweiz).

Kl. 37 a, Nr. 228212. 31. Dezember 1941, 17 Uhr. — Verfahren zur Herstellung eines neuen Monoazo-Farbstoffes. — **Imperial Chemical Industries Limited**, Imperial Chemical House, Millbank, London SW (Grossbritannien). Vertreter: Amand Braun Nachf. v. A. Ritter, Basel. — « Priorität: Grossbritannien, 11. November 1940. »

Kl. 40, Nr. 228213. 25. September 1941, 8¼ Uhr. — Verfahren zur Herstellung von Leder aus dem Pansen der Wiederkäuer. — Frau Sidonia **Guarino**, Largo degli Alicorni 21, Rom (Italien). Vertreter: Felix Will, Hitzkirch.

Kl. 41, Nr. 228214. 23. Januar 1942, 18½ Uhr. — Zur Herstellung wasserfester Anstriche, Ueberzüge, Appreturen, Leime, Kitte und Filme verwendbare wässerige Emulsion von Polyvinylacetat. — **Société des Usines Chimiques Rhône-Poulenc**, Rue Jean-Goujon 21, Paris VIIIe (France). Vertreter: Naegeli & Co., Bern. — « Priorität: Frankreich, 25. März 1941. »

Kl. 41, Nr. 228215. 3. März 1942, 17¼ Uhr. — Verfahren zum Herstellen von Hartplatten aus vegetabilischer Fasermasse, insbesondere Holzfasermasse. — Hermann **Basler**, Max-Eyth-Strasse 27, Berlin-Dahlem (Deutsches Reich). Vertreter: E. Blum & Co., Zürich.

Kl. 41. — Siehe auch — Voir aussi — Vedi pure: 228305 (111 a).

Kl. 43. — Siehe auch — Voir aussi — Vedi pure: 228193 (24 a).

Kl. 46 d, Nr. 228216. 28. Juli 1942, 16 Uhr. — Einrichtung zum Herstellen von Polsterpapier aus mehreren glatten Papierbahnen. — Ludwig **Clemens**, Industriegelände Magerviehhof, Berlin-Friedrichsfelde-Ost (Deutsches Reich). Vertreter: Bernhard & Cie., Bern. — « Priorität: Deutsches Reich, 1. August 1941. »

Cl. 47 e, n° 228217. 25 septembre 1942, 17¼ h. — Dispositif de reliure pour classeurs mobiles. — André-Antoine **Chauvin**, Rue aux Ours 6, Paris (France). Mandataires: E. Blum & Co., Zurich. — « Priorité: France, 8 octobre 1941. »

Cl. 48 a, n° 228218. 20 mai 1942, 20 h. — Appareil de centrage et de cadratinage automatique pour machine à composer d'imprimerie. — Fernand-Charles **Souche**, Rue Raspail 43, Oullins (Rhône, France). Mandataire: Edmond Lauber, ing. dipl., Genève. — « Priorité: France, 11 novembre 1941. »

Kl. 48 g, Nr. 228219. 13. November 1941, 18 Uhr. — Walzenschoner an Schreibmaschinen. — Hans **Obrist**, Paul-Brand-Strasse 32, Olten (Schweiz).

Kl. 48 g, Nr. 228220.* 15. September 1942, 19 Uhr. — Papierführungsvorrichtung an Schreibmaschinen. — **Bauwerte AG.**, Pelikanstrasse 8, Zürich (Schweiz). Vertreter: E. Blum & Co., Zürich.

Kl. 48 i, Nr. 228221. 14. Juli 1942, 18 Uhr. — Blatthalte-Einrichtung für Durchschreibbuchhaltungen. — Karl Friedrich **Bollschweiler**, Organisator, Röslistrasse 15, Zürich 6 (Schweiz).

Kl. 49 a, Nr. 228222. 17. August 1942, 20 Uhr. — Bildtonfilm-Wiedergabegerät. — **Eugen Bauer GmbH.**, Beim Inselkraftwerk 10, Stuttgart-Untertürkheim (Deutsches Reich). Vertreter: Ludwig Stemmer, Genf. — « Priorität: Deutsches Reich, 1. September 1941. »

Kl. 49 b, Nr. 228223. 24. Januar 1942, 14 Uhr. — Verfahren zur Herstellung von substraktiven Mehrfarbenfilmen. — Franz **Noack**, Ingenieur, Landhausstrasse 2, Berlin-Wilmersdorf (Deutsches Reich). Vertreter: Dr. Arnold R. Egli, Zürich. — « Priorität: Deutsches Reich, 3. Februar 1941. »

Kl. 53 c. — Siehe auch — Voir aussi — Vedi pure: 228334 (116 a).

Kl. 54 a. — Siehe auch — Voir aussi — Vedi pure: 228334 (116 a).

Kl. 54 b, Nr. 228224. 23. September 1942, 18¼ Uhr. — Skibindung. — **Belmag Beleuchtungs- u. Metallindustrie AG.**, Bubenbergstrasse 10, Zürich (Schweiz). Vertreter: Bovard & Cie., Bern. — « Priorität: Comptoir Suisse in Lausanne, eröffnet am 12. September 1942. »

Kl. 54 b, Nr. 228225. 30. September 1942, 15 Uhr. — Zur Vornahme von Körper-Vorlage-Uebungen für Ski-Fahrer dienendes Gerät. — A. J. **Brüschweiler**, Kaufmann, Münsterhof 17, Zürich (Schweiz). Vertreter: Ernst Hablützel, Zürich.

Kl. 57, Nr. 228226. 18. Juni 1942, 18½ Uhr. — Luftverteileinrichtung, insbesondere für Luftschutzräume. — Walter **Osthoff**, Selmaweg 1, Wuppertal-Elberfeld (Deutsches Reich). Vertreter: Naegeli & Co., Bern. — « Prioritäten: Deutsches Reich, 2. Juli und 12. November 1941. »

Cl. 58, n° 228227. 20 mars 1942, 20 h. — Amplificateur de mouvements, notamment pour instruments de précision. — Ettore **Bugatti**, Avenue Montaigne 46, Paris (France). Mandataires: Imer, Dériaz & Cie, Genève. — « Priorité: France, 19 mai 1941. »

Kl. 58, Nr. 228228. 13. August 1942, 20 Uhr. — Anreissgerät. — **Hahn & Kolb**, Königstrasse 14, Stuttgart (Deutsches Reich). Vertreter: W. Rossel, Zürich. — « Priorität: Deutsches Reich, 4. Oktober 1941. »

Kl. 60, Nr. 228229. 20. Mai 1942, 18¼ Uhr. — Trockener Schiebergaszähler mit begrenzten Messräumen. — **Elster & Co. Aktiengesellschaft**, Mainz (Deutsches Reich). Vertreter: Naegeli & Co., Bern. — « Priorität: Deutsches Reich, 10. September 1940. »

Cl. 62, n° 228230. 19 mars 1942, 20 h. — Appareil pour la mesure du frottement en mouvement. — **Spladis, Société pour l'Application d'Inventions Scientifiques**, Avenue de l'arsenal 10, Luxembourg (Luxembourg). Mandataires: Imer, Dériaz & Cie, Genève.

Kl. 63, Nr. 228231. 29. September 1942, 18½ Uhr. — Flugzeitmessgerät nach Le Boulengé. — **Zeiss Ikon Aktiengesellschaft**, Schandauer Strasse 76, Dresden-A. 21 (Deutsches Reich). Vertreter: Kirchhofer, Ryffel & Co., Zürich. — « Priorität: Deutsches Reich, 5. Dezember 1941. »

Kl. 64, Nr. 228232. 20. Februar 1942, 20 Uhr. — Druckendes Scheinverbrauchs-Maximumwerk. — **Patentverwertungs-Gesellschaft mit beschränkter Haftung « Hermes »**, Rankestrasse 34, Berlin W 50 (Deutsches Reich). Vertreterin: Albiswerk Zürich AG., Zürich. — « Priorität: Deutsches Reich, 25. Februar 1941. »

Kl. 64, Nr. 228233. 9. Juni 1942, 18 Uhr. — Druckvorrichtung für Messgeräte, insbesondere für Maximumzähler. — **Patentverwertungs-Gesellschaft mit beschränkter Haftung « Hermes »**, Rankestrasse 34, Berlin W 50 (Deutsches Reich). Vertreterin: Albiswerk Zürich AG., Zürich. — « Priorität: Deutsches Reich, 10. Juni 1941. »

Kl. 64. — Siehe auch — Voir aussi — Vedi pure: 228234 (66 a).

Kl. 66 a, Nr. 228234. 24. April 1941, 18¼ Uhr. — Einrichtung zur Registrierung veränderlicher Messgrössen. — Ernst **Jacobi**, Rosenhoffgate 1, Oslo (Norwegen). Vertreter: Dr. G. Schoenberg, Basel. — « Priorität: Protektorat Böhmen-Mähren, 2. März 1939. »

Kl. 66 a, Nr. 228235. 26. Juni 1942, 11 Uhr. — Phasenverschiebungsmess- oder Registriereinrichtung für alle vier Quadranten. — **Patentverwertungs-Gesellschaft mit beschränkter Haftung « Hermes »**, Rankestrasse 34, Berlin W 50 (Deutsches Reich). Vertreterin: Albiswerk Zürich AG., Zürich. — « Priorität: Deutsches Reich, 3. Juli 1941. »

Kl. 66 b. — Siehe auch — Voir aussi — Vedi pure: 228232 (64), 228233 (64), 228235 (66 a).

Kl. 66 c, Nr. 228236. 19. August 1942, 19 Uhr. — Einphasen-Hochspannungswandler. — **Aktiengesellschaft Brown, Boveri & Cie.**, Baden (Schweiz).

Kl. 68, Nr. 228237. 3. Oktober 1941, 19 Uhr. — Kreisnomograph. — Walter **Hiltpold**, Berghaldenstrasse 32, Zürich (Schweiz).

Cl. 70, n° 228238. 28 octobre 1941, 20 h. — Appareil de projection lumineuse. — Rodolphe **Pechkranz**, Rue de l'Orangerie 3, Genève (Suisse). Mandataires: Imer, Dériaz & Cie, Genève.

Kl. 70, Nr. 228239. 19. August 1942, 20 Uhr. — Optisches Filter. — **Zeiss Ikon Aktiengesellschaft**, Schandauer Strasse 76, Dresden-A. 21 (Deutsches Reich). Vertreter: Kirchhofer, Ryffel & Co., Zürich. — « Priorität: Deutsches Reich, 6. September 1941. »

Kl. 71 e, Nr. 228240. 12. September 1939, 8¼ Uhr. — Armbanduhr mit automatischem Aufzug. — **Eterna SA.**, Grenchen (Schweiz). Vertreter: Bovard & Cie., Bern.

Kl. 71 e. — Siehe auch — Voir aussi — Vedi pure: 228244 (71 f).

Cl. 71 f, n° 228241. 9 octobre 1939, 20 h. — Mouvement de montre à dispositif cache-poussière. — **Fabrique d'Ebauches de Fleurier SA.**, Fleurier (Suisse). Mandataire: Walter Moser, Berne.

Cl. 71 f, n° 228242. 16 mai 1942, 8 h. — Boîte de montre étanche. — Ernest **Morf**, Beauregard 15, La Chaux-de-Fonds (Suisse). Mandataires: Bovard & Cie, Berne.

Cl. 71 f, n° 228243.* 18 septembre 1942, 20 h. — Garniture décorative pour montre-bracelet. — Frédéric **Amez-Droz**, Chalet Rio, Acacias, Genève (Suisse). Mandataires: Imer, Dériaz & Cie, Genève.

Cl. 71 f, n° 228244. 12 octobre 1942, 20 h. — Remontoir. — Paul **Marchand**, Chef de fabrication, Rue Coulon 6, Neuchâtel (Suisse). Mandataire: W. Kölliker, Bienne.

Kl. 71 h, Nr. 228245. 10. November 1941, 12 Uhr. — Armbanduhr mit lautloser Weckeinrichtung. — Albert **Süsskind**, Techniker, Via Balestra Nr. 29, Lugano (Tessin, Schweiz).

Cl. 71 k, n° 228246. 3 novembre 1942, 19 h. — Mouvement de montre à chronographe-compteur, heures et minutes. — **Compagnie des Montres Longines Francillon SA.**, St-Imier (Suisse). Mandataire: W. Kölliker, Bienne.

Cl. 72 a, n° 228247. 6 janvier 1942, 19 h. — Dispositif d'actionnement d'horloges électriques. — **Chr. Gfeller SA.**, Fabrique d'appareillage électrique et de mécanique de précision, Berne-Bumpliz (Suisse).

Kl. 76, Nr. 228248. 24. Juli 1940, 18 Uhr. — Gegen hohe Temperaturen beständiger Gegenstand. — **G. Siebert GmbH.**, Platinschmelze, Leipzigerstrasse 10, Hanau a. Main (Deutsches Reich). Vertreter: Dr. G. Schoenberg, Basel. — « Prioritäten: Deutsches Reich, 12. September und 31. Oktober 1938. »

Kl. 76, Nr. 228249. 9. Juni 1942, 18½ Uhr. — Aluminiumlegierung. — **IG. Farbenindustrie Aktiengesellschaft**, Frankfurt a. M. (Deutsches Reich). Vertreter: Naegeli & Co., Bern. — « Priorität: Deutsches Reich, 15. November 1940. »

Kl. 79 h, Nr. 228250. 25. Juli 1942, 18 Uhr. — Verfahren und Vorrichtung zum Ziehen von Hohlkörpern mit zurückgesetztem Boden aus Blech. — Friedrich **Dallüge**, Gertrudenstrasse 2; und Walter **Brinkmann**, Bertramstrasse 66, Braunschweig (Deutsches Reich). Vertreter: Kirchhofer, Ryffel & Co., Zürich. — « Priorität: Deutsches Reich, 7. August 1941. »

Kl. 79 k. — Siehe auch — Voir aussi — Vedi pure: 228257 (90).

Kl. 80 a, Nr. 228251. 11. Juni 1942, 20 Uhr. — Bandsäge. — Max **Roth**, Ingenieur, Marienstrasse 32, Bern (Schweiz). Vertreter: Bovard & Cie., Bern.

Kl. 80 e, Nr. 228252. 2. März 1942, 20 Uhr. — Spitzkopf zum Anfräsen von Spitzen an Stangen. — Franz Josef **Meier**, Werkmeister, Kirchdorf (Aargau, Schweiz).

Kl. 80 h, Nr. 228253. 14. Februar 1942, 12½ Uhr. — Verfahren zum Imprägnieren von Holz in Trögen. — Hans Dieter **Gewecke**, Sophienstrasse 11, Bamberg (Deutsches Reich). Vertreter: E. Blum & Co., Zürich. — « Priorität: Norwegen, 21. Mai 1941. »

Kl. 80 k, Nr. 228254. 4. August 1942, 17¼ Uhr. — Holzzerstückelungsmaschine. — Giuseppe **Fontana** di Luigi, Castel S. Pietro (Tessin, Schweiz). Vertreter: E. Blum & Co., Zürich.

Kl. 81. — Siehe auch — Voir aussi — Vedi pure: 228186 (18 a), 228187 (18 a).

Cl. 82, n° 228255. 27 novembre 1942, 19 h. — Procédé de façonnage d'une peau de renard. — Edouard **Mallepell**, Rue Centrale 29, Lausanne (Suisse). Mandataire: Dr J.-D. Pahud, Lausanne.

Kl. 85 a. — Siehe auch — Voir aussi — Vedi pure: 228260 (96 b).

Kl. 85 b. — Siehe auch — Voir aussi — Vedi pure: 228198 (27 c).

Kl. 86, Nr. 228256. 11. Februar 1939, 16 Uhr. — Schneidwerkzeug. — Hans **Bill**, kaufm. Angestellter, Waidfussweg 21, Zürich-Wipkingen (Schweiz).

Kl. 87 b. — Siehe auch — Voir aussi — Vedi pure: 228159 (3 a).

Kl. 90, Nr. 228257. 28. November 1941, 20 Uhr. — Vorschubsteuervorrichtung für Kopiermaschinen, insbesondere Kopierfräsmaschinen. — Hanns **Fickert**, Gutleutstrasse 2, Frankfurt a. M. (Deutsches Reich). Vertreter: Fritz Isler, Zürich. — « Priorität: Deutsches Reich, 6. Februar 1941. »

Cl. 95, n° 228258.* 22 septembre 1942, 20 h. — Briquet pyrophorique. — Bedri Hussein **Gostkowski**, Quai de l'Ecole de Médecine 6, Genève (Suisse). Mandataire: Edmond Lauber, ing. dipl., Genève.

Kl. 96 a, Nr. 228259. 6. August 1942, 17¼ Uhr. — Einrichtung zur Sicherung von Maschinenteilen gegen axiale Verschiebung. — Kaspar **Moos**, Industriestrasse 28, Uster (Zürich, Schweiz). Vertreter: E. Blum & Co., Zürich.

Cl. 96 b, n° 228260. 4 juillet 1942, 12 h. — Dispositif d'équilibrage axial d'un corps pouvant tourner autour d'un axe d'inclinaison variable. — **Société Genevoise d'Instruments de Physique**, Rue de Vieux-Grenadiers 8, Genève (Suisse). Mandataire: A. Bugnion, Genève.

Cl. 96 e, n° 228261. 8 juillet 1942, 8 h. — Dispositif de raccordement de deux pièces tubulaires. — Auguste **Goditiabols**, Rue de l'Autonomie 24, Bruxelles (Belgique). Mandataire: L. Flesch, ing. dipl., Lausanne. — « Priorité: Belgique, 27 août 1941. »

Cl. 96 e, n° 228262.* 23 novembre 1942, 20 h. — Raccord de conduites. — Frédéric **Stauffer**, Quai de l'Ecole de Médecine 4, Genève (Suisse). Mandataires: Imer, Dériaz & Cie, Genève.

Kl. 96 e, Nr. 228263. 17. Februar 1943, 22 Uhr. — Schlauchbinder, insbesondere für Kraftfahrzeuge. — **Dr. ing. h. c. F. Porsche KG.**, Spitalwaldstrasse 2, Stuttgart-Zuffenhausen (Deutsches Reich). Vertreter: Fritz Isler, Zürich. — « Priorität: Deutsches Reich, 20. April 1942. »

Kl. 96 g, Nr. 228264. 5. Juni 1943, 9 Uhr. — Mechanisches, stufenloses Getriebe ohne Friktionsübertragung. — Robert **Wüthrich**, Mechaniker, Unterer Aareggweg 7, Bern (Schweiz).

Kl. 97, Nr. 228265. 28. Juli 1942, 18 Uhr. — Flüssigkeitspumpe, insbesondere für Schmierzwecke. — **Robert Bosch Gesellschaft mit beschränkter Haftung**, Militärstrasse 4, Stuttgart (Deutsches Reich). Vertreter: Ludwig Stemmer, Genf.

Kl. 98 d, Nr. 228266. 24. Februar 1942, 18 Uhr. — Durch ein Druckmittel gesteuerte Kippvorrichtung, insbesondere zur Verwendung als Mülleimerkippvorrichtung an Müllsammelbehältern. — **Daimler-Benz Aktiengesellschaft,** Stuttgart-Untertürkheim (Deutsches Reich). Vertreter: Paul Metzler, Zürich. — « Priorität: Deutsches Reich, 21. März 1941. »

Kl. 100 a, Nr. 228267. 8. April 1942, 17¼ Uhr. — Betriebsverfahren für Freiflugkolben-Motorverdichter und Einrichtung zu dessen Durchführung. — **Forschungsanstalt Professor Junkers GmbH.,** München-Allach (Deutsches Reich). Vertreter: E. Blum & Co., Zürich. — « Priorität: Deutsches Reich, 17. Juni 1941. »

Kl. 100 b, Nr. 228268. 24. Juli 1942, 10 Uhr. — Axial durchströmte Kreiselmaschine. — **Escher Wyss Maschinenfabriken Aktiengesellschaft,** Zürich (Schweiz).

Kl. 100 b. — Siehe auch — Voir aussi — Vedi pure: 228273 (103 c), 228299 (108 e).

Kl. 101 b, Nr. 228269. 13. August 1942, 20 Uhr. — Hydraulische Entlastungsvorrichtung an vertikalen Kreiselpumpen, insbesondere Tauchpumpen. — **Gebrüder Sulzer, Aktiengesellschaft,** Winterthur (Schweiz). Vertreter: W. Rossel, Zürich.

Kl. 101 c, Nr. 228270. 16. März 1942, 21 Uhr. — Verfahren zur Transformierung von Flüssigkeitsdrücken und hydrodynamischer Drucktransformator. — Professor Dr. Gustav **Eichelberg,** Forsterstrasse 81, Zürich (Schweiz). Vertreter: Dr. Arnold R. Egli, Zürich.

Kl. 102 a. — Siehe auch — Voir aussi — Vedi pure: 228296 (106).

Kl. 102 c. — Siehe auch — Voir aussi — Vedi pure: 228268 (100 b).

Kl. 103 c, Nr. 228271. 17. Dezember 1941, 20 Uhr. — Schnellschlussvorrichtung an thermischen Turbinenanlagen. — **Gebrüder Sulzer, Aktiengesellschaft,** Winterthur (Schweiz). Vertreter: W. Rossel, Zürich.

Kl. 103 c, Nr. 228272. 14. März 1942, 14 Uhr. — Dampf- oder Gasturbinenschaufel. — **Gebrüder Sulzer, Aktiengesellschaft,** Winterthur (Schweiz). Vertreter: W. Rossel, Zürich.

Kl. 103 c, Nr. 228273. 24. April 1942, 19 Uhr. — Turbomaschine. — **Gebrüder Sulzer, Aktiengesellschaft,** Winterthur (Schweiz). Vertreter: W. Rossel, Zürich.

Kl. 103 c, Nr. 228274. 2. Juli 1942, 20 Uhr. — Laufrad für Dampf- oder Gasturbinen. — **Scintilla AG.,** Solothurn (Schweiz).

Kl. 103 c. — Siehe auch — Voir aussi — Vedi pure: 228268 (100 b), 228284 (104 d).

Kl. 104 a, Nr. 228275. 12. November 1938, 12 Uhr. — Zweitakt-Verbrennungsmotor mit Propeller und umlaufenden Zylindern. — Friedrich **Wirz,** Konstrukteur, Oberengstringen (Zürich, Schweiz).

Kl. 104 a, Nr. 228276. 21. November 1941, 20 Uhr. — Mehrzylindrige Zweitakt-Gegenkolbenbrennkraftmaschine mit nachgeschalteter Abgasturbine. — **Gebrüder Sulzer, Aktiengesellschaft,** Winterthur (Schweiz). Vertreter: W. Rossel, Zürich.

Kl. 104 a, Nr. 228277. 20. Januar 1942, 17½ Uhr. — Anlage mit einem Körper, der eine Schwingbewegung mit veränderlicher Lage mindestens eines Umkehrpunktes ausführt, wobei ein Glied entsprechend der Verlagerung des Schwingungs-Umkehrpunktes des Körpers selbsttätig verstellt wird. — **Forschungsanstalt Professor Junkers GmbH.,** München-Allach (Deutsches Reich). Vertreter: E. Blum & Co., Zürich. — « Priorität: Deutsches Reich, 24. Mai 1941. »

Kl. 104 a. — Siehe auch — Voir aussi — Vedi pure: 228267 (100 a), 228274 (103 c), 228283 (104 d).

Kl. 104 b. — Siehe auch — Voir aussi — Vedi pure: 228277 (104 a).

Kl. 104 c, Nr. 228278. 6. Januar 1942, 20 Uhr. — Schalldämpfer, insbesondere für Viertakt-Brennkraftmaschinen. — J. **Eberspächer,** Esslingen a. N. (Deutsches Reich). Vertreter: W. Rossel, Zürich. — « Priorität: Deutsches Reich, 18. Januar 1941. »

Kl. 104 c, Nr. 228279. 25. Februar 1942, 18 Uhr. — Kolben für Verbrennungskraftmaschinen. — **Karl Schmidt GmbH.,** Fabrikstrasse 10, Neckarsulm (Württemberg, Deutsches Reich). Vertreter: E. Blum & Co., Zürich. — « Priorität: Deutsches Reich, 23. April 1941. »

Kl. 104 c, Nr. 228280. 4. Mai 1942, 17¼ Uhr. — Leichtmetallkolben für Brennkraftmaschinen. — **Karl Schmidt GmbH.,** Fabrikstrasse 10, Neckarsulm (Württemberg, Deutsches Reich). Vertreter: E. Blum & Co., Zürich.

Kl. 104 c, Nr. 228281. 15. Juli 1942, 17¼ Uhr. — Flüssigkeitsgekühltes Ventil mit Vorrichtung zur Herbeiführung eines Umlaufs der Kühlflüssigkeit im Ventilkörper. — « **Brevex** » **S. à r. l.,** Via Cassarinetta 9, Lugano (Schweiz). Vertreter: E. Blum & Co., Zürich.

Kl. 104 c, Nr. 228282. 15. Juli 1942, 17¼ Uhr. — Zündkerze für Verbrennungskraftmaschinen mit Temperatur-Selbstregelung mittels umlaufendem flüssigem Metall in der hohlen Mittelelektrode. — « **Brevex** » **S. à r. l.,** Via Cassarinetta 9, Lugano (Schweiz). Vertreter: E. Blum & Co., Zürich.

Kl. 104 d, Nr. 228283. 21. September 1940, 15 Uhr. — Einrichtung zum Kühlen von Turbinenrädern. — Alfred **Büchi,** Salstrasse 20, Winterthur (Schweiz).

Kl. 104 d, Nr. 228284. 9. Februar 1942, 19 Uhr. — Turbinenschaufelung, insbesondere für Gasturbinen. — **Maschinenfabrik Oerlikon,** Zürich-Oerlikon (Schweiz).

Kl. 104 d, Nr. 228285. 10. März 1942, 17½ Uhr. — Brennkraftturbinenanlage mit Gleichdruckverbrennung. — **Maschinenfabrik Augsburg-Nürnberg AG.,** Augsburg (Deutsches Reich). Vertreter: E. Blum & Co., Zürich. — « Priorität: Deutsches Reich, 26. Juni 1941. »

Kl. 104 d, Nr. 228286. 18. April 1942, 9 Uhr. — Regelungseinrichtung für Wärmekraftanlagen. — **Aktiengesellschaft für technische Studien,** Hardstrasse 319, Zürich (Schweiz).

Kl. 104 d, Nr. 228287. 7. Mai 1942, 19 Uhr. — Wärmekraftanlage. — **Aktiengesellschaft für technische Studien,** Hardstrasse 319, Zürich (Schweiz).

Kl. 104 d, Nr. 228288. 21. Mai 1942, 11 Uhr. — Mit Luft betriebene Wärmekraftanlage. — **Aktiengesellschaft für technische Studien,** Hardstrasse 319, Zürich (Schweiz).

Kl. 104 d, Nr. 228289. 26. Juni 1942, 11 Uhr. — Verfahren zur Regelung von Wärmekraftanlagen, in denen mindestens der grössere Teil eines gasförmigen Arbeitsmittels einen Kreislauf beschreibt, und Einrichtung zur Ausführung dieses Verfahrens. — **Aktiengesellschaft für technische Studien,** Hardstrasse 319, Zürich (Schweiz).

Kl. 104 d, Nr. 228290. 11. Juli 1942, 20 Uhr. — Gasturbinenanlage, in welcher mindestens ein Teil des Arbeitsmittels einen Kreislauf ausführt. — **Gebrüder Sulzer, Aktiengesellschaft,** Winterthur (Schweiz). Vertreter: W. Rossel, Zürich.

Kl. 104 d, Nr. 228291. 11. Juli 1942, 20 Uhr. — Gasturbinenanlage mit einem Kreislauf des Arbeitsmittels. — **Gebrüder Sulzer, Aktiengesellschaft,** Winterthur (Schweiz). Vertreter: W. Rossel, Zürich.

Kl. 104 d, Nr. 228292. 1. August 1942, 14 Uhr. — Wärmekraftanlage, in welcher mindestens der grössere Teil eines gasförmigen Arbeitsmittels einen Kreislauf beschreibt. — **Aktiengesellschaft für technische Studien,** Hardstrasse 319, Zürich (Schweiz).

Kl. 104 d. — Siehe auch — Voir aussi — Vedi pure: 228272 (103 c), 228297 (108 e).

Kl. 105, Nr. 228293. 2. April 1942, 18 Uhr. — Vorrichtung zum Festlegen von transportabeln Gegenständen, z. B. Motorkarren, an Ort und Stelle. — Franz **von Arx,** Waldkirch (St. Gallen, Schweiz). Vertreter: E. Blum & Co., Zürich.

Kl. 106, Nr. 228294. 5. Januar 1940, 12 Uhr. — Geschwindigkeitsregulier-vorrichtung mit hydraulischer Uebertragung der Zentrifugalkraft. — **AG. der Maschinenfabrik von Theodor Bell & Cie.,** Kriens (Luzern, (Schweiz).

Kl. 106, Nr. 228295. 29. Juni 1942, 7 Uhr. — Federregler für Kraftmaschinen. — **Schweizerische Lokomotiv- & Maschinenfabrik,** Winterthur (Schweiz).

Kl. 106, Nr. 228296. 4. Juli 1942, 11 Uhr. — Regelungseinrichtung mit mindestens zwei Steuerventilen. — **Escher Wyss Maschinenfabriken Aktiengesellschaft,** Zürich (Schweiz).

Kl. 108 e, Nr. 228297. 10. Juli 1942, 20 Uhr. — Röhrenwärmeaustauscher. — **Gebrüder Sulzer, Aktiengesellschaft,** Winterthur (Schweiz). Vertreter: W. Rossel, Zürich.

Kl. 108 e, Nr. 228298. 10. Juli 1942, 20 Uhr. — Wärmeaustauscher mit einem Bündel paralleler Rohre. — **Gebrüder Sulzer, Aktiengesellschaft,** Winterthur (Schweiz). Vertreter: W. Rossel, Zürich.

Kl. 108 e, Nr. 228299. 3. September 1942, 18 Uhr. — Wärmeaustauscher, insbesondere für Kreiselverdichter. — **Maschinenfabrik Oerlikon,** Zürich-Oerlikon (Schweiz).

Kl. 108 e. — Siehe auch — Voir aussi — Vedi pure: 228292 (104 d).

Kl. 110 c, Nr. 228300. 1. April 1942, 9 Uhr. — Stromwenderanordnung für elektrische Maschinen, mit nur solchen Stromübergangsteilen, deren elektrisch leitender Stoff Kohle ist. — **Siemens-Planiawerke Aktiengesellschaft für Kohlefabrikate,** Herzbergstrasse 128—139, Berlin-Lichtenberg (Deutsches Reich). Vertreterin: Albiswerk Zürich AG., Zürich. — « Priorität: Deutsches Reich, 8. April 1941. »

Kl. 110 d, Nr. 228301. 18. Juli 1942, 12 Uhr. — Regelverfahren für Drehstromnetze, die über Gleichstrom-Hochspannungsübertragungen gespeist werden. — **Patentverwertungs-Gesellschaft mit beschränkter Haftung** « **Hermes** », Rankestrasse 34, Berlin W 50 (Deutsches Reich). Vertreterin: Albiswerk Zürich AG., Zürich.

Kl. 111 a, Nr. 228302. 19. Februar 1938, 11 Uhr. — Elektrischer Leiter zur Uebertragung von Frequenzen von 10 kHz und darüber. — **Bell Telephone Manufacturing Company, Société Anonyme,** Rue Boudewyns 4, Antwerpen (Belgien). Vertreterin: Bell Telephone Manufacturing Co. SA., Bern. — « Priorität: Grossbritannien, 26. Februar 1937. »

Kl. 111 a, Nr. 228303. 7. Juni 1940, 20 Uhr. — Elektrisches Gerät. — **Patentverwertungs-Gesellschaft mit beschränkter Haftung** « **Hermes** », Rankestrasse 34, Berlin W 50 (Deutsches Reich). Vertreter: Edmond Lauber, dipl. Ing., Genf. — « Priorität: Deutsches Reich, 30. Juni 1939. »

Kl. 111 a, Nr. 228304. 14. Februar 1942, 17 Uhr. — Abzweigkasten für elektrische Leitungen für Unter- und Ueberputzmontage. — Hans **Pleisch,** Rousseaustrasse 32, Zürich (Schweiz). Vertreter: Walter Frick, Zürich.

Kl. 111 a, Nr. 228305. 20. März 1942, 18½ Uhr. — Giessfähige Masse für Kabelisolier-, Dichtungs- und Imprägnierzwecke. — **IG. Farbenindustrie Aktiengesellschaft,** Frankfurt a. M. (Deutsches Reich). Vertreter: Dr. G. Schoenberg, Basel. — « Priorität: Deutsches Reich, 3. April 1941. »

Kl. 111 a, Nr. 228306. 7. Mai 1942, 14¼ Uhr. — Anschlussorgan an elektrischem Leiter, insbesondere Leiter aus Aluminium oder dessen Legierungen. — **Hasler AG., Werke für Telephonie & Präzisionsmechanik,** Bern (Schweiz).

Kl. 111 a, Nr. 228307. 5. September 1942, 15 Uhr. — Stecker an konzentrischem Zweileiterkabel. — **Licentia Patent-Verwaltungs-Gesellschaft mit beschränkter Haftung,** Behrenstrasse 32/33, Berlin W 8 (Deutsches Reich). Vertreter: Walther Müller, Zürich. — « Priorität: Deutsches Reich, 3. Oktober 1941. »

Kl. 111 a, Nr. 228308. 17. September 1942, 18 Uhr. — Stecker für Anschlusskabel von elektrischen Apparaten. — Werner Robert **Henke,** Frauenfeld (Thurgau, Schweiz). Vertreter: Rebmann, Kupfer & Co., Zürich.

Kl. 111 a, Nr. 228309. 29. September 1942, 18½ Uhr. — Kabelendverschluss an koaxialen Hochfrequenzkabeln. — **C. Lorenz Aktiengesellschaft,** Lorenzweg 1, Berlin-Tempelhof (Deutsches Reich). Vertreter: Naegeli & Co., Bern. — « Priorität: Deutsches Reich, 28. November 1941. »

Kl. 111 b, Nr. 228310. 4. März 1942, 18 Uhr. — Einrichtung zur Einstellung eines Gegenstandes mit Hilfe von zwei unabhängig voneinander arbeitenden Verstelleinrichtungen. — « **Fides** » **Gesellschaft für die Verwaltung und Verwertung von gewerblichen Schutzrechten mit beschränkter Haftung,** Rankestrasse 34, Berlin W 50 (Deutsches Reich). Vertreterin: Albiswerk Zürich AG., Zürich. — « Priorität: Deutsches Reich, 6. März 1941. »

Kl. 111 b, Nr. 228311. 12. März 1942, 19 Uhr. — Elektrischer Druckgasschalter. — **Licentia Patent-Verwaltungs-Gesellschaft mit beschränkter Haftung,** Behrenstrasse 32/33, Berlin W 8 (Deutsches Reich). Vertreter: Walther Müller, Zürich. — « Priorität: Deutsches Reich, 18. März 1941. »

Kl. 111 b, Nr. 228312. 8. April 1942, 20 Uhr. — Hochleistungsschalter für hochgespannten Gleichstrom. — **Licentia Patent-Verwaltungs-Gesellschaft mit beschränkter Haftung,** Behrenstrasse 32/33, Berlin W 8 (Deutsches Reich). Vertreter: Walther Müller, Zürich. — « Priorität: Deutsches Reich, 26. April 1941. »

Kl. 111 b, Nr. 228313. 13. August 1942, 20 Uhr. — Kurzzeitdruckknopfschalter. — **Landis & Gyr AG.,** Zug (Schweiz).

Kl. 111 c, Nr. 228314. 15. Mai 1942, 20 Uhr. — Metallisches Anschlussorgan an elektrischem Widerstandskörper, insbesondere an Stabwiderstandskörper. — **«Watt» Glühlampen- und Elektrizitäts-Aktiengesellschaft** Dresdnerstrasse 57, Wien (Deutsches Reich). Vertreter: Fritz Isler, Zürich. — «Priorität: Deutsches Reich, 17. Mai 1941.»

Kl. 111 c, Nr. 228315. 30. Juni 1942, 20 Uhr. — Einrichtung zur axial unverschieblichen Lagerung einer Drehwelle in einem Gehäuse, z. B. einem solchen von Regelwiderständen o. dgl. — **«Watt» Glühlampen- und Elektrizitäts-Aktiengesellschaft,** Dresdnerstrasse 57, Wien (Deutsches Reich). Vertreter: Fritz Isler, Zürich. — «Priorität: Deutsches Reich, 2. August 1941.»

Kl. 111 d, Nr. 228316. 27. Februar 1942, 20 Uhr. — Mehrpoliger Schutzschalter mit Kontakttrennvorrichtung zur Verhinderung des Zusammenschweissens der Kontakte. — **Licentia Patent-Verwaltungs-Gesellschaft mit beschränkter Haftung,** Behrenstrasse 32/33, Berlin W 8 (Deutsches Reich). Vertreter: Walther Müller, Zürich. — «Priorität: Deutsches Reich, 20. März 1941.»

Kl. 112, Nr. 228317. 16. Dezember 1940, 20 Uhr. — Oxydkathode und Verfahren zu ihrer Herstellung. — **Egyesült Izzólámpa és Villamossági Részvénytársaság,** Ujpest b. Budapest (Ungarn). Vertreter: Kirchhofer, Ryffel & Co., Zürich. — «Priorität: Ungarn, 21. Februar 1940.»

Kl. 112, Nr. 228318. 25. September 1941, 19 Uhr. — Einrichtung zur Unterdrückung des negativen Spannungssprunges beim Löschen der Anoden eines Wechselrichters. — **Aktiengesellschaft Brown, Boveri & Cie.,** Baden (Schweiz).

Kl. 112, Nr. 228319. 24. März 1942, 18½ Uhr. — Duodiode für Dezimeterwellen mit Pressglasfuss. — **C. Lorenz Aktiengesellschaft,** Lorenzweg 1, Berlin-Tempelhof (Deutsches Reich). Vertreter: Naegeli & Co., Bern. — «Priorität: Deutsches Reich, 10. Mai 1941.»

Kl. 112, Nr. 228320. 27. April 1942, 18½ Uhr. — Elektrische Schaltvorrichtung. — Walter **Bärtsch,** Chef-Kontrolleur, Riedikon b. Uster (Zürich, Schweiz). Vertreter: Naegeli & Co., Bern.

Kl. 112, Nr. 228321. 8. Mai 1942, 17 Uhr. — Elektronenmikroskop. — Manfred **von Ardenne,** Jungfernstieg 19, Berlin-Lichterfelde-Ost (Deutsches Reich). Vertreterin: Albiswerk Zürich AG., Zürich. — «Priorität: Deutsches Reich, 12. Mai 1941.»

Kl. 112, Nr. 228322. 22. Mai 1942, 18 Uhr. — Polschuhsystem einer Magnetlinse mit auswechselbarer Aperturblende in einem Korpuskularstrahlapparat. — **«Fides» Gesellschaft für die Verwaltung und Verwertung von gewerblichen Schutzrechten mit beschränkter Haftung,** Rankestrasse 34, Berlin W 50 (Deutsches Reich). Vertreterin: Albiswerk Zürich AG., Zürich. — «Priorität: Deutsches Reich, 29. Mai 1941.»

Kl. 112, Nr. 228323. 27. Juni 1942, 10 Uhr. — Regelbarer elektrischer Abgleichkondensator. — **«Fides» Gesellschaft für die Verwaltung und Verwertung von gewerblichen Schutzrechten mit beschränkter Haftung,** Rankestrasse 34, Berlin W 50 (Deutsches Reich). Vertreterin: Albiswerk Zürich AG., Zürich. — «Priorität: Deutsches Reich, 9. Juli 1941.»

Kl. 112, Nr. 228324. 18. Juli 1942, 11 Uhr. — Berührungssicher gekapseltes Hochspannungsgerät. — **«Fides» Gesellschaft für die Verwaltung und Verwertung von gewerblichen Schutzrechten mit beschränkter Haftung,** Rankestrasse 34, Berlin W 50 (Deutsches Reich). Vertreterin: Albiswerk Zürich AG., Zürich. — «Priorität: Deutsches Reich, 31. Juli 1941.»

Kl. 112, Nr. 228325. 5. August 1942, 19 Uhr. — Umformer mit stromabhängig gesteuerten Abhebekontakten. — **Patentverwertungs-Gesellschaft mit beschränkter Haftung «Hermes»,** Rankestrasse 34, Berlin W 50 (Deutsches Reich). Vertreterin: Albiswerk Zürich AG., Zürich. — «Priorität: Deutsches Reich, 15. August 1941.»

Kl. 112, Nr. 228326. 21. August 1942, 19 Uhr. — Hochspannungsstromrichteranlage.— **Aktiengesellschaft Brown, Boveri & Cie.,** Baden (Schweiz). — «Priorität: Deutsches Reich, 19. September 1941.»

Kl. 112, Nr. 228327. 5. September 1942, 11 Uhr. — Statischer Sekundärelektronenvervielfacher. — **Robert Bosch Gesellschaft mit beschränkter Haftung,** Militärstrasse 4, Stuttgart (Deutsches Reich). Vertreter: Ludwig Stemmer, Genf. — «Priorität: Deutsches Reich, 4. November 1941.»

Kl. 112, Nr. 228328.* 23. September 1942, 19 Uhr. — Einrichtung zum periodischen Schliessen und Oeffnen von Stromkreisen. — **Aktiengesellschaft Brown, Boveri & Cie.,** Baden (Schweiz).

Kl. 112. — Siehe auch — Voir aussi — Vedi pure: 228175 (11 b), 228301 (110 d), 228315 (111 c).

Cl. 113. n° 228329. 13 mai 1942, 20 h.— Gazogène électrothermique.— Paul-Louis-Joseph **Miguet,** ingénieur; et Marcel-Paul **Perron,** ingénieur, Saint-Julien-de Maurienne (Savoie, France). Mandataires: Imer, Dériaz & Cie, Genève. — «Priorités: France, 21 mai 1941 et 8 avril 1942.»

Kl. 114 a, Nr. 228330. 11. Juni 1942, 7 Uhr. — Verschiebbare Werkleuchte für Niederspannungs-Leuchtröhren. — E. **Stammbach,** Elisabethenstrasse 56, Basel (Schweiz).

Cl. 114 b, n° 228331. 15 septembre 1939, 18½ h. — Dispositif anti-éblouissant d'un phare de véhicule automobile à miroir concave. — Paolo **Tura,** Via Ercole Ferrario 6, Milano (Italie). Mandataires: Bovard & Cie, Berne. — «Priorités: Italie, 18 octobre 1938 et 24 août 1939.»

Kl. 114 b, Nr. 228332. 3. August 1942, 20 Uhr. — Vorrichtung an Scheinwerferspiegeln zum Versetzen des Fassungstellers der Glühlampe am Spiegel für abgedunkelte Fahrzeugscheinwerfer. — **Robert Bosch Gesellschaft mit beschränkter Haftung,** Militärstrasse 4, Stuttgart (Deutsches Reich). Vertreter: Ludwig Stemmer, Genf. — «Priorität: Deutsches Reich, 28. August 1941.»

Kl. 115 b, Nr. 228333. 9. März 1940, 13 Uhr. — Elektrische Grubenhandlampe. — Kurt **Hieronymus,** Ingenieur, Zirkusstrasse 2, Dresden-A. 1 (Deutsches Reich). Vertreter: W. Rossel, Zürich. — «Priorität: Deutsches Reich, 6. März 1939.»

Kl. 116 a, Nr. 228334. 13. März 1943, 17 Uhr. — Verfahren zur Herstellung von Fäden, welche zur Verwendung als chirurgische Nähfäden sowie als Saiten für Musikinstrumente und Tennisschläger geeignet sind. — Frau Sidonia **Guarino,** Largo degli Alicorni 21, Rom (Italien). Vertreter: Felix Wili, Hitzkirch (Luzern, Schweiz).

Kl. 116 h, Nr. 228335. 12. Dezember 1939, 20 Uhr. — Verfahren zur Herstellung eines Sulfonamidabkömmlings. — **J. R. Gelgy AG.,** Basel (Schweiz).

Kl. 116 h, Nr. 228336. 23. Dezember 1939, 20 Uhr. — Verfahren zur Darstellung von 1-Isopropyloxy-3-phenoxy-propanol-2. — **J. R. Gelgy AG.,** Basel (Schweiz).

Kl. 116 h, Nr. 228337. 29. Dezember 1939, 20 Uhr. — Verfahren zur Darstellung von 1-Aethoxy-3-phenoxy-propanon-2. — **J. R. Gelgy AG.,** Basel (Schweiz).

Kl. 116 h, Nr. 228338. 21. Mai 1941, 18 Uhr. — Verfahren zur Herstellung von jodpropandiolphosphorsaurem Calcium. — **Chemische Werke Albert,** Mainz-Amöneburg, Post Wiesbaden-Biebrich (Deutsches Reich). Vertreterin: Doetsch, Grether & Cie. AG., Basel.

Kl. 116 h, Nr. 228339. 2. März 1942, 18½ Uhr. — Für kosmetische Zwecke und als Salbengrundlage verwendbare Masse. — Blendax Fabrik **R. Schneider** & Co., Ingelheimstrasse 3—5, Mainz a. Rhein (Deutsches Reich). Vertreter: Naegeli & Co., Bern.

Kl. 116 h, Nr. 228340. 12. August 1942, 17½ Uhr. — Verfahren zur Herstellung eines therapeutisch wirksamen Präparates. — **Schaub & Niederhäusern,** Steinentorstrasse 35, Basel (Schweiz).

Kl. 116 i, Nr. 228341. 9. März 1940, 13 Uhr. — Verfahren zur Herstellung eines Desinfektionsmittels zur Desinfektion von Luft. — Jules Martin **Lande,** Hotel Paris, New York (Ver. St. v. A.). Vertreter: Fritz Isler, Zürich.

Kl. 116 i, Nr. 228342. 8. April 1942, 20 Uhr. — Desinfektions- und Sterilisationsverfahren und Einrichtung zur Durchführung desselben. — **Ungarische Radiatorenfabriks-Aktiengesellschaft;** und Stefan **Beck,** dipl. Ing., Gyömröi-ut 76—78, Budapest X (Ungarn). Vertreter: Imer, Dériaz & Cie., Genf. — «Priorität: Ungarn, 6. Mai 1941.»

Kl. 116 k, Nr. 228343. 10. April 1942, 20 Uhr. — Deckel zur Umwandlung eines Kochtopfes in einen Bronchitiskessel. — **Therma Fabrik für elektrische Heizung AG.,** Schwanden (Glarus, Schweiz). Vertreter: Kirchhofer, Ryffel & Co., Zürich.

Cl. 118 b, n° 228344. 26 février 1942, 19 h. — Machine pour la certification de pièces, notamment pour la certification de tickets, de factures et d'autres pièces semblables. — **SA. Officine di Villar Perosa,** Via Nizza 148, Turin (Italie). Mandataire: André Schott, Genève. — «Priorité: Italie, 27 février 1941.»

Kl. 118 d, Nr. 228345. 9. Juni 1942, 19 Uhr. — Abfühleinrichtung für durch Lochkarten gesteuerte Maschinen. — **Deutsche Hollerith Maschinen Gesellschaft mbH.,** Lankwitzer Strasse 13—17, Berlin-Lichterfelde-Ost (Deutsches Reich). Vertreter: Kirchhofer, Ryffel & Co., Zürich.

Kl. 120 b, Nr. 228346. 20. Dezember 1941, 17 Uhr. — Verfahren und Einrichtung zur Geheimhaltung gesprochener Nachrichten. — **«Patelhold» Patentverwertungs- & Elektro-Holding AG.,** Glarus (Schweiz).

Cl. 120 b, n° 228347. 15 janvier 1942, 20 h. — Appareil téléphonique à paiement préalable. — **«Sodeco» Société des compteurs de Genève,** Grand-Pré 70, Genève (Suisse).

Kl. 120 c, Nr. 228348. 31. Dezember 1941, 17 Uhr. — Hebdrehwähler mit Relaissatz. — **«Fides» Gesellschaft für die Verwaltung und Verwertung von gewerblichen Schutzrechten mit beschränkter Haftung,** Rankestrasse 34, Berlin W 50 (Deutsches Reich). Vertreterin: Albiswerk Zürich AG., Zürich. — «Priorität: Deutsches Reich, 15. August 1940.»

Kl. 120 e, Nr. 228349. 31. Dezember 1941, 17 Uhr. — Schaltungsanordnung zum Freischalten von Leitungen in Fernmeldeanlagen für Wählerbetrieb, insbesondere Fernsprechanlagen. — **«Fides» Gesellschaft für die Verwaltung und Verwertung von gewerblichen Schutzrechten mit beschränkter Haftung,** Rankestrasse 34, Berlin W 50 (Deutsches Reich). Vertreterin: Albiswerk Zürich AG., Zürich. — «Priorität: Deutsches Reich, 7. September 1940.»

Kl. 120 e, Nr. 228350. 12. Januar 1942, 12 Uhr. — Schaltungsanordnung zur Zählung verschiedenwertiger Verbindungen in Fernmelde-, insbesondere Fernsprechanlagen. — **«Fides» Gesellschaft für die Verwaltung und Verwertung von gewerblichen Schutzrechten mit beschränkter Haftung,** Rankestrasse 34, Berlin W 50 (Deutsches Reich). Vertreterin: Albiswerk Zürich AG., Zürich.

Kl. 120 e, Nr. 228351. 10. April 1942, 18 Uhr. — Elektrische Steuerungseinrichtung. — **Standard Telephon und Radio AG.,** Seestrasse 395, Zürich 2 (Schweiz). Vertreterin: Standard Telephon und Radio AG., Zweigniederlassung Bern, Bern. — «Priorität: Niederlande, 15. April 1941.»

Kl. 120 e, Nr. 228352. 17. Juni 1942, 19 Uhr. — Stromstossgeber für selbsttätige Fernmeldeanlagen. — **Telefonbau & Normalzeit GmbH.,** Mainzer Landstrasse 134—142, Frankfurt a. M. (Deutsches Reich). Vertreter: E. Bebié, Solothurn.

Kl. 120 f. — Siehe auch — Voir aussi — Vedi pure: 228323 (112), 228333 (115 b), 228346 (120 b).

Kl. 120 g, Nr. 228353. 16. Februar 1942, 12 Uhr. — Kippschaltung zur Erzeugung von Ablenkströmen. — **Fernseh GmbH.,** Goerzallee 299, Berlin-Zehlendorf (Deutsches Reich). Vertreter: Ludwig Stemmer, Genf. — «Priorität: Deutsches Reich, 20. Februar 1941.»

Kl. 121 b. — Siehe auch — Voir aussi — Vedi pure: 228351 (120 e).

Kl. 121 c. — Siehe auch — Voir aussi — Vedi pure: 228310 (111 b).

Cl. 123 a, n° 228354. 4 maggio 1942, ore 15¾. — Montatura per ombrello. — Oliviero **Sargenti,** Quartino presso Magadino (Svizzera).

Kl. 123 c. — Siehe auch — Voir aussi — Vedi pure: 228185 (15 l).

Kl. 126 b, Nr. 228355. 4. Mai 1942, 17¼ Uhr. — Wagenkasten. — **Ambi-Budd Presswerk Gesellschaft mit beschränkter Haftung,** Gross Berliner Damm, Berlin-Johannisthal (Deutsches Reich). Vertreter: E. Blum & Co., Zürich. — «Prioritäten: Deutsches Reich, 10. Mai 1941 und 27. Februar 1942.»

Kl. 126 b, Nr. 228356. 5. September 1942, 11 Uhr. — Elektrische Anlage für Kraftfahrzeuge mit Polarisationsscheinwerfer. — **Robert Bosch Gesellschaft mit beschränkter Haftung,** Militärstrasse 4, Stuttgart (Deutsches Reich). Vertreter: Ludwig Stemmer, Genf. — «Priorität: Deutsches Reich, 27. September 1941.»

Kl. 126 b, Nr. 228357. 14. September 1942, 19 Uhr. — Schalteinrichtung, insbesondere für druckmittelbetriebene Türschliesser in Kraftfahrzeugen. — **Robert Bosch Gesellschaft mit beschränkter Haftung,** Militärstrasse 4, Stuttgart (Deutsches Reich). Vertreter: Ludwig Stemmer, Genf. — «Priorität: Deutsches Reich, 8. Oktober 1941.»

Kl. 126 b, Nr. 228358. 7. Oktober 1942, 18¼ Uhr. — Selbstsperrendes Ausgleichgetriebe, insbesondere für Kraftfahrzeuge. — **Rheinmetall-Borsig Aktiengesellschaft,** Friedrichstrasse 56—58, Berlin (Deutsches Reich). Vertreter: Naegeli & Co., Bern.

Kl. 126 b. — Siehe auch — Voir aussi — Vedi pure: 228331 (114 b), 228332 (114 b), 228365 (127 l).

Kl. 126 c, Nr. 228359.* 26. November 1942, 17½ Uhr. — Radachse für gelenkte Räder von Strassenfahrzeugen. — **Aktiengesellschaft Adolph Saurer,** Arbon (Schweiz). Vertreter: E. Blum & Co., Zürich.

Kl. 126 d, Nr. 228360. 19. Mai 1942, 8 Uhr. — Ventil für Luftschläuche. — Georg **Hoffmann,** Fichtestrasse 12, Nürnberg (Deutsches Reich). Vertreter: L. Flesch, dipl. Ing., Lausanne. — « Priorität: Deutsches Reich, 26. Januar 1940. »

Kl. 126 h, Nr. 228361. 14. August 1942, 8¾ Uhr. — Bremsvorrichtung an Fahrrädern zur gleichzeitigen Betätigung der Vorder- und Hinterradbremse. — Robert **Wüthrich,** Mechaniker, Unterer Aareggweg 7, Bern (Schweiz).

Cl. 127 a, n° 228362. 11 settembre 1942, ore 19. — Ferrovia, provvista di mezzi per consentire grande velocità ai veicoli anche nelle curve di piccolo raggio. — Arnaldo **Castagna,** Via Pietro Giuria 36, Torino; e Enrico **Girardi,** Lungo Adige Campagnola 11, Verona (Italia). Mandatario: André Schott, Ginevra. — « Priorità: Italia, 17 settembre 1941. »

Kl. 127 c, Nr. 228363. 22. August 1942, 12¾ Uhr. — Eisenbahnwagen mit selbsttätiger Regelung der Wagenheizung. — **Alex. Friedmann, Kommandit-Gesellschaft,** Am Tabor 6, Wien 27/II (Deutsches Reich). Vertreter: Naegeli & Co., Bern.

Kl. 127 d, Nr. 228364. 2. November 1942, 17¼ Uhr. — Achsbüchse für Schienenfahrzeuge. — **Aktiebolaget Svenska Kugellagerfabriken,** Göteborg (Schweden). Vertreter: E. Blum & Co., Zürich.

Cl. 127 l, n° 228365. 10 février 1942, 18 h. — Dispositif de montage élastique d'au moins un moteur actionnant un véhicule par engrenages. — **Società italiana Ernesto Breda per costruzioni meccaniche,** Via Bordini 9, Milano (Italie). Mandataire: Heinrich Riese, Zurich. — « Priorité: Italie, 26 mars 1941. »

Kl. 127 l, Nr. 228366.* 23. September 1942, 19 Uhr. — Rekuperationsschaltung für Einphasen-Kollektormotoren elektrischer Wechselstromfahrzeuge. — **Aktiengesellschaft Brown, Boveri & Cie.,** Baden (Schweiz).

Kl. 128 c, Nr. 228367. 5. Oktober 1942, 19 Uhr. — Antriebseinrichtung an Wasserfahrzeugen. — Bruno Benedikt **Haftel,** Stockerstrasse 17, Zürich (Schweiz). Vertreter: Rebmann, Kupfer & Co., Zürich.

---

15 { Zusatzpatente / *Brevets additionnels* / *Brevetti addizionali* } Nr. 228368—228382

(Die eingeklammerte Zahl hinter der Nummer eines jeden Zusatzpatentes bedeutet die Nummer des Hauptpatentes. — Le chiffre entre parenthèses, après le numéro de chaque brevet additionnel, indique le numéro du brevet principal. — I numeri in parentesi, dopo il numero di ogni brevetto addizionale, indica il numero del brevetto principale.)

Kl. 2 e, Nr. 228368 (226414). 9. Mai 1943, 19 Uhr. — Pflanzentopf. — Paul **Lutz,** Obergärtner, Gartenbau Kaeser, Oberengstringen (Zürich, Schweiz).

Kl. 25 b, Nr. 228369 (192351). 25. Januar 1942, 19 Uhr. — Schweissblatt. — Robert **Wulpiller,** Schmiedgasse 28, St. Gallen (Schweiz).

Kl. 36 i. — Siehe auch — Voir aussi — Vedi pure: 228370 (36 o).

Kl. 36 o, Nr. 228370 (207500). 3. Juni 1940, 19 Uhr. — Verfahren zur Herstellung der Chlorkohlenstoffverbindung C_4Cl_6. — **Consortium für elektrochemische Industrie GmbH.,** Zielstattstrasse 20, München 25 (Deutsches Reich). Vertreter: Naegeli & Co., Bern. — « Priorität: Deutsches Reich, 3. Juni 1939. »

Kl. 37 a, Nr. 228371 (223777). 19. September 1941, 18¼ Uhr. — Verfahren zur Darstellung eines substantiven kupferhaltigen Disazofarbstoffes. — **J. R. Geigy AG.,** Basel (Schweiz).

Kl. 37 a, Nr. 228372 (223777). 19. September 1941, 18¼ Uhr. — Verfahren zur Darstellung eines substantiven kupferhaltigen Disazofarbstoffes. — **J. R. Geigy AG.,** Basel (Schweiz).

Kl. 37 a, Nr. 228373 (223777). 19. September 1941, 18¼ Uhr. — Verfahren zur Darstellung eines substantiven kupferhaltigen Disazofarbstoffes. — **J. R. Geigy AG.,** Basel (Schweiz).

Kl. 37 a, Nr. 228374 (223777). 19. September 1941, 18¼ Uhr. — Verfahren zur Darstellung eines substantiven kupferhaltigen Disazofarbstoffes. — **J. R. Geigy AG.,** Basel (Schweiz).

Kl. 46 f, Nr. 228375 (226940). 12. August 1942, 10¼ Uhr. — Dose mit Rumpf und Boden aus Karton. — Gebr. **Hoffmann,** Blechdosenfabrik, Thun (Schweiz). Vertreter: Bernhard & Cie., Bern.

Kl. 47 e, Nr. 228376 (220505). 22. August 1942, 12¼ Uhr. — An einer Schmalseite mit einem Klappdeckel versehene Schachtel. — J. H. **Waser,** Limmatquai 122, Zürich (Schweiz). Vertreter: E. Blum & Co., Zürich.

Kl. 52. — Siehe auch — Voir aussi — Vedi pure: 228377 (62).

Kl. 62, Nr. 228377 (224452). 15. Juni 1942, 17 Uhr. — Einrichtung zur Ermittlung des statischen und dynamischen Verhaltens einer Konstruktion, die mindestens ein gespanntes Seil aufweist. — **Motor Columbus AG. für elektrische Unternehmungen,** Baden (Schweiz).

Kl. 64, Nr. 228378 (223096). 21. Februar 1942, 15 Uhr. — Vorrichtung zur Erfassung ausgetanschter Arbeit nach Leistungsstaffeln. — **Patentverwertungs-Gesellschaft mit beschränkter Haftung « Hermes »,** Rankestrasse 34, Berlin W 50 (Deutsches Reich). Vertreterin: Albiswerk Zürich AG., Zürich. — « Priorität: Deutsches Reich, 3. März 1941. »

Kl. 66 b. — Siehe auch — Voir aussi — Vedi pure: 228378 (64).

Kl. 66 c, Nr. 228379 (225194). 29. Januar 1942, 10 Uhr. — Vorrichtung zum Prüfen und Eichen von Elektrizitätszählern. — **Patentverwertungs-Gesellschaft mit beschränkter Haftung « Hermes »,** Rankestrasse 34, Berlin W 50 (Deutsches Reich). Vertreterin: Albiswerk Zürich AG., Zürich. — « Priorität: Deutsches Reich, 31. Januar 1941. »

Kl. 78 c, Nr. 228380 (206766). 12. April 1940, 18¾ Uhr. — Giessverfahren zur Herstellung von Blöcken aus Aluminium oder Aluminiumlegierungen, insbesondere kupferhaltigen Aluminiumlegierungen und Vorrichtung zur Durchführung des Verfahrens. — **Vereinigte Leichtmetall-Werke GmbH.,** Göttinger-Chaussee 10, Hannover-Linden (Deutsches Reich). Vertreter: Dr. G. Schoenberg, Basel. — « Priorität: Deutsches Reich, 12. April 1939. »

Kl. 103 c. — Siehe auch — Voir aussi — Vedi pure: 228381 (104 d).

Kl. 104 d, Nr. 228381 (218193). 17. August 1942, 19 Uhr. — Turbinen-Schaufelung, insbesondere für Gasturbinen. — **Maschinenfabrik Oerlikon,** Zürich-Oerlikon (Schweiz).

Kl. 111 c, Nr. 228382 (224046). 3. Mai 1941, 12¼ Uhr. — Spannungsabhängiger Widerstand. — **Fabrik elektrischer Apparate Sprecher & Schuh AG. in Aarau,** Aarau (Schweiz). Vertreter: E. Blum & Co., Zürich.

Kl. 125 b. — Siehe auch — Voir aussi — Vedi pure: 228375 (46 f).

II. Abteilung — IIme Partie — IIa Parte

Ausserordentliche Massnahmen auf dem Gebiet des gewerblichen Rechtsschutzes, Gegenrecht des Auslandes.

Das Eidgenössische Justiz- und Polizeidepartement hat festgestellt, dass das nachstehend genannte Land den Angehörigen der Schweiz Gegenrecht im Sinne von Artikel 11 des Bundesratsbeschlusses vom 25. Juni 1941 gewährt:

Verfügung vom 1. September 1943:

Finnland, indessen nur mit Bezug auf die Prioritätsfrist (Artikel 3, Ziffer 4, des Bundesratsbeschlusses vom 25. Juni 1941). Die Verfügung vom 16. Oktober 1941 (SHAB. Nr. 261 vom 6. November 1941), welche im Verhältnis zu Finnland das Vorhandensein von Gegenrecht in einem grössern Umfang feststellte, wird widerrufen.

(Betreffend die vorausgegangenen Verfügungen siehe SHAB. vom 6. November 1941, 23. Februar, 20. März und 5. Oktober 1942 sowie 18. März 1943).

Mesures extraordinaires prises dans le domaine de la protection de la propriété industrielle. Réciprocité de l'étranger.

Le Département fédéral de justice et police a constaté que le pays indiqué ci-après accorde aux ressortissants suisses des avantages équivalents au sens de l'article 11 de l'arrêté du Conseil fédéral du 25 juin 1941:

Décision du 1er septembre 1943:

Finlande, seulement pour le délai de priorité (article 3, chiffre 4, de l'arrêté du Conseil fédéral du 25 juin 1941). La décision du 16 octobre 1941 qui constate dans les rapports avec la Finlande l'existence de la réciprocité dans une mesure plus large (FOSC. n° 261 du 6 novembre 1941) est revoquée.

(Pour les décisions précédentes, voir FOSC. du 6 novembre 1941, 23 février, 20 mars et 5 octobre 1942 et 18 mars 1943).

Infolge von Gutheissung von Wiedereinsetzungsgesuchen wieder in Kraft gesetzte Patente

Brevets remis en vigueur par suite de l'acceptation de demandes de réintégration

Brevetti rimessi in vigore in seguito all'accettazione di domande di reintegrazione

Klasse / *Classe* / *Classe*	Patent-Nr. / *Brevet n°* / *Brevetto n°*	Endtag der gesetzlichen Wiederherstellungsfrist / *Dernier jour du délai légal de rétablissement* / *Ultimo giorno del termine legale di ristabilimento*	Eingangstag des Wiedereinsetzungsgesuches / *Jour de la réception de la demande de réintégration* / *Giorno d'arrivo della domanda di reintegrazione*
13 i	158188	28. Januar 1943	30. Juli 1943
56 d	187462	31. März 1942	2. August 1943
71 f	225820	28. August 1943	14. Juni 1943
116 h	185530	1. Oktober 1943	16. Juli 1943

Nichtigkeitserklärung — Déclaration de nullité — Dichiarazione di nullità

Cl. 54 c, n° 165532. 2 décembre 1932, 21½ h. — Jeu de foot-ball de salon. — Madame Jeanne Thérèse Elisabeth **Basset,** née Calendret, Chemin du Bois-Caran, Collonge-Bellerive (Genève, Suisse).

Ce brevet a été déclaré nul et de nul effet par jugement du 9 mai 1941 de la Cour de justice civile du canton de Genève, confirmé par l'arrêt du Tribunal fédéral du 8 juin 1943; communiqué au bureau le 7 août 1943, enregistré le 12 août 1943.

Aenderungen — Modifications — Modificazioni

Kl. 15 g, Nr. 188845. 19. Mai 1936, 20 Uhr. — Couch. — E. **Scheufele,** Zürich (Schweiz). Vertreter: Rebmann, Kupfer & Co., Zürich. Uebertragung vom 24. Juli 1943 zugunsten von Ernst **Kyburz,** Lessingstrasse 5, Zürich (Schweiz). Vertreter: Rebmann, Kupfer & Co., Zürich; registriert den 10. August 1943.

Kl. 25 b, Nr. 185129. 18. Januar 1936, 14 Uhr. — Beinabschluss an Sporthosen. — Alfred **Neiger,** Meiringen (Schweiz). Vertreter: Naegeli & Co., Bern. Alleinlizenz für sämtliche Arten von Sporthosen, ausgenommen die Militär-Skihosen, vom 26. Juni 1943 zugunsten der **PKZ Burger-Kehl & Co. AG.,** Bederstrasse 115, Zürich (Schweiz); registriert den 12. August 1943.

Kl. 48 d, Nr. 227363. 6. März 1942, 14¼ Uhr. — Verfahren zur Herstellung von Schablonendrucken. — Ernst **Oppliger,** Direktor, Zofingen (Schweiz). Vertreter: S.G. Tripp, Bern. Uebertragung vom 22. Juli 1943 zugunsten der **Ringier & Co. AG.,** Zofingen (Schweiz). Vertreter: S.G. Tripp, Bern; registriert den 4. August 1943.

Kl. 58, Nr. 226253. 6. August 1941, 20 Uhr. — Vorrichtung zum Prüfen von Profilen an Werkstücken. — Ernst **Schneider-Schneider**, Kontrolleur, Hofackerweg 55, Niederdorf (Basel-Land, Schweiz). Vertreter: Dr. Schoenberg, Basel. Ausschliessliche Lizenz vom 14. Juli 1943 zugunsten von Ernst **Schäublin-Ruchti**, Waldenburg (Schweiz); registriert den 4. August 1943.

Kl. 79 k, Nr. 218145. 10. Februar 1941, 16½ Uhr. — Gewindefräsmaschine. — John B. **Metzler**, Zürich (Schweiz). Vertreter: Ernst Hablützel, Zürich. Uebertragung laut Erklärung vom 30. Juli 1943 zugunsten von Charly **Metzler**, Bahnhofstrasse 74, Zürich (Schweiz). Vertreter: Ernst Hablützel, Zürich; registriert den 10. August 1943.

Kl. 104 c, Nr. 164301. 3. Juni 1932, 16 Uhr. — Ritzelanlasser für Fussbetätigung in Verbindung mit Verbrennungsmotor. — Gottlieb **Steiner**, Ingenieur, Solothurn (Schweiz). Uebertragung laut Erklärung vom 6. Juli 1943 zugunsten der **Scintilla AG.**, Solothurn (Schweiz); registriert den 10. August 1943.

Kl. 104 c, Nr. 164627. 18. Mai 1932, 20 Uhr. — Ritzel-Anlasser. — Jakob **Bohli**, Ingenieur, Solothurn (Schweiz). Uebertragung laut Erklärung vom 6. Juli 1943 zugunsten der **Scintilla AG.**, Solothurn (Schweiz); registriert den 10. August 1943.

Kl. 104 c, Nr. 165934. 23. September 1932, 17 Uhr. — Ritzelanlasser. — Gottlieb **Steiner**, Solothurn (Schweiz). Uebertragung laut Erklärung vom 6. Juli 1943 zugunsten der **Scintilla AG.**, Solothurn (Schweiz); registriert den 10. August 1943.

Kl. 104 c, Nr. 169800 mit 173995 (169800). 8. Februar 1933, 16 Uhr. — Fliehkraftregler mit mehr als zwei symmetrisch zur Reglerdrehachse angeordneten Fliehgewichten für die selbsttätige Verstellung des Zündzeitpunktes bei Verbrennungskraftmaschinen. — Jakob **Bohli**, Solothurn (Schweiz). Uebertragung laut Erklärung vom 6. Juli 1943 zugunsten der **Scintilla AG.**, Solothurn (Schweiz); registriert den 10. August 1943.

Kl. 120 e, Nr. 203814. 11. Dezember 1937, 17 Uhr. — Prüfeinrichtung für die Prüfung von Teilnehmerleitungen in Landzentralen, welche Prüfeinrichtung die unmittelbare Uebertragung des Prüfresultates nach dem Hauptamt ermöglicht. — Julius **Jucker**, Elektrotechniker, Zürich (Schweiz). Uebertragung vom 4. August 1943 zugunsten von **Albiswerk Zürich AG.**, Zürich (Schweiz); registriert den 12. August 1943.

Kl. 121 a, Nr. 220885. 9. Januar 1941, 14 Uhr. — Alarmapparat. — Jean **Baumann**, Lehrer, Rheineck (St. Gallen, Schweiz). Vertreter: Dr. Arnold R. Egli, Zürich. Uebertragung vom 28. Juli 1943 zugunsten von Konrad **Vogel**, Apparatebau, Grünhofstrasse 6, Rorschach (Schweiz). Vertreter: Dr. Arnold R. Egli, Zürich; registriert den 12. August 1943.

Neue Vertreter — Nouveaux mandataires — Nuovi mandatari

Kl. 24 a,	Nr. 210078.	Ernst Hablützel, Zürich.
Kl. 41,	Nr. 218370.	Fritz Isler, Zürich.
Kl. 45 a,	Nr. 182066.	Edmond Lauber, dipl. Ing., Genf.
Kl. 59,	Nr. 211963.	Edmond Lauber, dipl. Ing., Genf.
Kl. 59,	Nr. 213277.	Edmond Lauber, dipl. Ing., Genf.
Kl. 64,	Nr. 210857.	Edmond Lauber, dipl. Ing., Genf.
Kl. 96 c,	Nr. 200131.	Fritz Isler, Zürich.
Kl. 120 b,	Nr. 198550.	Edmond Lauber, dipl. Ing., Genf.
Kl. 120 f,	Nr. 180543.	Edmond Lauber, dipl. Ing., Genf.
Kl. 127 l,	Nr. 192004.	Fritz Isler, Zürich.
Kl. 129 b,	Nr. 213538.	Edmond Lauber, dipl. Ing., Genf.

Löschungen — Radiations — Radiazioni

(96 Hauptpatente — 96 brevets principaux — 96 brevetti principali)

Kl. 3 b,	Nr. 208146.	Einrichtung in Geflügelhöfen für die Kontrolle der Legetätigkeit des Geflügels.
Kl. 3 b,	Nr. 209282.	Bienenwohnung.
Kl. 3 c,	Nr. 204779.	Verfahren zur Darstellung von Schädlingsbekämpfungsmitteln.
Kl. 4 b,	Nr. 151898.	Eisenbetonträger.
Kl. 4 d,	Nr. 165429.	Rollgitter.
Kl. 4 d,	Nr. 173307.	Schraubenverbindung, insbesondere für Doppelverglasungsfenster.
Kl. 4 d,	Nr. 219071.	An einem mit einer Durchstiegöffnung versehenen Gebäudeboden angebrachte und einen Abschlussklappdeckel für die Bodenöffnung aufweisende aufziehbare Aufstiegvorrichtung.
Cl. 5 a,	n° 146467.	Procédé de fabrication de grilles d'ouvrages hydrauliques et grille fabriquée selon ce procédé.
Cl. 6 a,	n° 182318.	Procédé et dispositif pour le rattrapage dn jeu des tirefonds utilisés pour la fixation des voies de chemins de fer.
Cl. 7 a,	n° 218002.	Récupérateur de chaleur pour appareil de chauffage.
Kl. 7 a,	Nr. 223898.	Heizofen für Holzfeuerung.
Kl. 7 a,	Nr. 225517.	Einrichtung zur Raumbeheizung, insbesondere für Räume ohne Kamin.
Kl. 7 c,	Nr. 223901.	Wärmepumpenanlage, deren Wärmepumpe nach Art der Kompressions-Kältemaschine arbeitet.
Kl. 7 e,	Nr. 179003.	Gasboiler.
Kl. 13 e,	Nr. 223912.	Holzgasgenerator.
Cl. 14 b,	n° 223914.	Installation pour l'alimentation en acétylène d'un moteur à explosion monté sur un véhicule.
Cl. 15 a,	n° 176299.	Corps de chauffe pour appareil de chauffage électrique.
Kl. 15 a,	Nr. 212833.	Sparkocheinrichtung.
Kl. 15 a,	Nr. 222761.	Elektrische Wärmeeinrichtung, insbesondere für Bratzwecke.
Kl. 15 i,	Nr. 166162.	Schubkasten mit auswechselbaren und durch drehbare Verstellmittel nachstellbaren Kastenführungsschienen.
Kl. 15 i,	Nr. 186223.	Klappmöbel.
Kl. 15 i,	Nr. 225532.	Eckverbindung bei Holzkonstruktionen, wie Rahmen, Zargen und dergleichen.
Cl. 16,	n° 223520.	Brosse à dents.
Kl. 18 b,	Nr. 165782.	Verfahren zur Herstellung künstlicher Gebilde.
Kl. 19 d,	Nr. 138831.	Kreuzspule.
Kl. 23 a,	Nr. 179742.	Hand-Flachstrickmaschine mit Schwingkurbelantrieb.
Kl. 24 a,	Nr. 167488.	Verfahren zur Herstellung eines wertvollen Kondensationsproduktes von salben- bis wachsartiger Beschaffenheit.
Kl. 24 b,	Nr. 179746.	Palmer für Filzkalander.
Kl. 25 c,	Nr. 200354.	Verfahren zum Lackieren von Gliederverschlüssen, insbesondere Reissverschlüssen.
Cl. 27 c,	n° 219131.	Support de forme et forme pour cordonnier.
Kl. 34 a,	Nr. 200360.	Einrichtung zum Evakuieren von Glasgefässen zu Sterilisierzwecken.
Cl. 36 a,	n° 225553.	Procédé de séparation de liquides et installation pour le mettre en œuvre.
Kl. 36 e,	Nr. 217221.	Gasfilter, insbesondere für Holz- und Holzkohlengas.
Kl. 36 o,	Nr. 197276.	Verfahren zur Herstellung eines mehrkernigen aromatischen Aldehyds.
Kl. 36 o,	Nr. 197581.	Verfahren zur Herstellung des cellulose-äthyläther-β-sulfosauren Natriums.
Kl. 36 o,	Nr. 211292.	Verfahren zur Herstellung eines Abkömmlings des Cyclopentanophenanthrens.
Kl. 37 a,	Nr. 225560.	Verfahren zur Herstellung eines neuen Azofarbstoffes.
Kl. 37 b,	Nr. 143028.	Verfahren zur Herstellung eines Küpenfarbstoffes der Benzanthronreihe.
Kl. 43,	Nr. 201629.	Verfahren zur Verhinderung der Bildung von Kesselstein in Behältern.
Cl. 44 a,	n° 221320.	Procédé pour former un revêtement de protection contre la corrosion sur la surface d'objets en magnésium et ses alliages.
Cl. 44 a,	n° 225567.	Procédé de protection d'objets en magnésium ou en alliages de magnésium.
Cl. 45 f,	n° 211932.	Feuille de transfert.
Cl. 47 d,	n° 224434.	Album géographique.
Kl. 47 e,	Nr. 183471.	Nachschubvorrichtung für Staffelkarteien.
Kl. 47 e,	Nr. 186570.	Kartenhalter mit Trägerkarte für Sichtkarteien.
Kl. 48 g,	Nr. 207726.	Typenbetätigungsvorrichtung an Schreibmaschinen und dergleichen.
Kl. 50 c,	Nr. 195986.	Schreibgerät mit mehreren Füllfedern.
Kl. 50 f,	Nr. 216179.	Kohlepapierschachtel mit Blattheber.
Kl. 53 b,	Nr. 191257.	Mechanik für Tasteninstrumente.
Cl. 54 b,	n° 216180.	Attache de ski.
Kl. 54 b,	Nr. 222570.	Skibindung mit seitwärts verstellbaren Zehenbacken.
Cl. 54 c,	n° 165532.	Jeu de foot-ball de salon (radié en suite de déclaration de nullité du 9 mai 1941).
Cl. 71 k,	n° 192624.	Montre compteur.
Kl. 75 b,	Nr. 138648.	Stahllegierung.
Kl. 75 b,	Nr. 139880.	Wolframhaltige Stahllegierung.
Kl. 76,	Nr. 225593.	Verfahren und Vorrichtung zur Gewinnung des Bleies aus verschossenen Stahlmantelgeschossen.
Cl. 78 c,	n° 203488.	Machine pour le moulage sous pression des métaux.
Kl. 79 c,	Nr. 217554.	Lichtbogen-Schweissumspanner.
Kl. 79 k,	Nr. 221655.	Spannfutter an Automaten.
Kl. 80 a,	Nr. 216471.	Holzzerkleinerungsmaschine.
Kl. 80 c,	Nr. 182778.	Zentral-Vielkolbenpresse mit mechanischer Verstellung.
Kl. 81,	Nr. 225614.	Verfahren zur Herstellung eines Gummifadens mit hohem Elastizitätsmodul.
Cl. 91,	n° 225620.	Procédé pour la gravure d'objets métalliques.
Cl. 94,	n° 208040.	Boucle pour courroies, etc.
Kl. 96 b,	Nr. 225625.	Verfahren zur Herstellung von Laufschienen zum Belegen von Führungsbahnen an Maschinen.
Cl. 96 f,	n° 194530.	Robinet.
Cl. 96 f,	n° 194820.	Obturateur à tiroir rotatif.
Cl. 96 f,	n° 202303.	Robinet mélangeur thermostatique.
Cl. 101 b,	n° 155865.	Machine hydraulique à flux axial.
Kl. 102 a,	Nr. 208412.	Hydraulische Maschine.
Kl. 104 a,	Nr. 223839.	Freikolbenmaschine mit mindestens einem Synchronisiergetriebe.
Kl. 104 c,	Nr. 162237.	Unterbrecher mit Einrichtung zum Schutz der unterbrechenden Kontakte vor aus dem Lager der Welle austretendem Oel.
Kl. 104 c,	Nr. 214472.	Vergaser für Leicht- und Schwerbrennstoffe.
Kl. 104 c,	Nr. 216500.	Verfahren zur Regelung der Brennstoffmenge und zur Aufbereitung flüssigen Brennstoffs in Vergasern für Verbrennungsmotoren sowie Spritzvergaser zur Durchführung dieses Verfahrens.
Kl. 108 a,	Nr. 225642.	Verfahren und Einrichtung zur Erzeugung von Kälte mittels für andere Zwecke dienenden Kolbenverbrennungsmotoren.
Kl. 108 e,	Nr. 220299.	Wärmeaustauscher.
Cl. 111 a,	n° 218488.	Isolateur évidé pour borne.
Kl. 111 b,	Nr. 175791.	Einrichtung, insbesondere für Fernsteueranlagen von Kraftstromnetzen, zum Wählen einer Vorrichtung aus einer Mehrzahl von Vorrichtungen.
Kl. 111 b,	Nr. 218491.	Hochleistungsschalter.
Kl. 111 c,	Nr. 217603.	Steueranordnung zum Regulieren von Stufentransformatoren.
Kl. 112,	Nr. 190257.	Elektrisches Relais.
Kl. 112,	Nr. 216814.	Kontaktstelle von Halbleitern in elektrischen Stromkreisen und Geräten.
Kl. 114 b,	Nr. 165283.	Scheinwerfer.

Cl. 116 a, n° 224504. Manchette destinée à être appliquée sur un membre dans le but de le ligaturer ou d'y fixer un appareil médical.

Kl. 116 b, Nr. 216260. Künstlicher Zahn.

Cl. 116 c, n° 224784. Dispositif de protection pour ouvriers soudeurs.

Kl. 116 h, Nr. 211730. Verfahren zur Darstellung eines ungesättigten Ketons der Pregnan-Reihe.

Kl. 116 k, Nr. 183332. Mit einer Umhüllung versehene Lagerstätte vornehmlich für Lungenkranke.

Kl. 116 l, Nr. 206553. Hilfsgerät zum Einziehen des Schnürsenkels in den Schuh.

Kl. 119 b, Nr. 187260. Selbstkassierer-Vorrichtung an einem Apparat, der durch Einwurf eines Geldstückes für einen Zeitabschnitt dem Betrieb freigegeben werden soll.

Kl. 120 b, Nr. 187834. Magnetsystem, insbesondere Fernhörer.

Cl. 122 a, n° 225681. Indicateur de renseignements.

Kl. 125 b, Nr. 208665. Tube mit aufgesetztem Kopfstück.

Cl. 125 b, n° 224327. Appareil pour vidanger un tube déformable contenant une matière plastique.

Kl. 125 b, Nr. 225277. Tube mit am Tubenschaft befestigtem Schulterstück.

Kl. 126 f, Nr. 220088. Pumpenhalter für Velos mit Vorrichtung zum Abschliessen der Pumpe.

(6 Zusatzpatente — 6 brevets additionnels — 6 brevetti addizionali)

Kl. 24 a, Nr. 171583 (167488). Verfahren zur Herstellung eines wertvollen Kondensationsproduktes.

Kl. 24 a, Nr. 171584 (167488). Verfahren zur Herstellung eines wertvollen Kondensationsproduktes.

Kl. 36 o, Nr. 200239 (197581). Verfahren zur Herstellung des methylcellulose - äthyläther-β-sulfosauren Natriums.

Kl. 36 o, Nr. 200240 (197581). Verfahren zur Herstellung des oxyäthylcellulose - äthyläther-β-sulfosauren Natriums.

Kl. 37 b, Nr. 146439 (143028). Verfahren zur Herstellung eines Küpenfarbstoffes der Benzanthronreihe.

Cl. 94, n° 212812 (208040). Procédé de fabrication de boucles pour courroies, etc.

Verzeichnis der am 16. August 1943 veröffentlichten 241 Patentschriften

Liste des 241 exposés d'invention publiés le 16 août 1943

Lista dei 241 esposti d'invenzione pubblicati il 16 agosto 1943

223436	227092	227157	227195	227228	227260	227298	227358
224442	227093	227158	227196	227229	227261	227299	227359
225155	227098	227161	227197	227230	227262	227300	227361
225810	227102	227162	227199	227231	227263	227301	227362
225940	227107	227163	227200	227232	227264	227302	227364
226101	227108	227164	227201	227233	227265	227303	227365
226108	227109	227165	227202	227234	227266	227304	227368
226540	227115	227166	227203	227235	227267	227307	227371
226701	227116	227167	227204	227236	227269	227309	227372
226709	227118	227169	227205	227237	227270	227310	227373
226952	227119	227170	227206	227239	227274	227311	227374
226966	227123	227171	227207	227240	227275	227315	227376
226967	227126	227172	227208	227241	227276	227320	227379
227014	227131	227174	227210	227242	227278	227323	227381
227015	227132	227175	227211	227243	227279	227324	227382
227016	227134	227176	227212	227244	227280	227325	227383
227021	227135	227177	227213	227245	227282	227327	227397
227036	227137	227178	227214	227246	227283	227328	227400
227038	227138	227180	227215	227247	227284	227331	227403
227045	227140	227182	227216	227248	227285	227332	227406
227051	227141	227183	227217	227249	227286	227333	227411
227066	227142	227185	227218	227250	227287	227335	227412
227072	227145	227186	227219	227251	227288	227338	227415
227074	227147	227187	227220	227252	227289	227339	227439
227083	227148	227188	227221	227253	227291	227341	
227085	227150	227189	227222	227254	227292	227342	
227086	227151	227190	227223	227255	227293	227351	
227087	227152	227191	227224	227256	227294	227352	
227088	227153	227192	227225	227257	227295	227354	
227089	227154	227193	227226	227258	227296	227355	
227090	227156	227194	227227	227259	227297	227357	

Andere, durch Gesetz oder Verordnung zur Veröffentlichung im SHAB. vorgeschriebene Anzeigen — Autres avis, dont la publication est prescrite dans la FOSC. par des lois ou ordonnances

Wohnhausbau AG., Aktiengesellschaft, Luzern

Liquidationsschuldenruf gemäss Art. 742, 745 und 823 OR.

Dritte Veröffentlichung

Die ausserordentliche Generalversammlung der Wohnhausbau AG., Aktiengesellschaft in Luzern, hat die Liquidation der Gesellschaft beschlossen.

Die Gesellschaftsgläubiger werden hiemit aufgefordert, ihre Forderungen und sonstigen Ansprüche innert Monatsfrist bei Herrn J. Steiger, Inkasso- und Sachwalterbureau, Pilatusstrasse 34, in Luzern, anzumelden.

Luzern, den 4. September 1943. (AA. 141[1])

Der Verwaltungsrat:
G. Piffaretti, Sonnenbergstrasse 25, Luzern.

Compagnie du chemin de fer Montreux—Oberland bernois

Ensuite de l'homologation par le Tribunal fédéral des décisions votées par l'assemblée des obligataires du 11 décembre 1942, les porteurs d'obligations des emprunts:

7 000 000 fr., 1er rang, 1905, 4½% (Montreux—Zweisimmen),
550 000 fr., 1er rang, 1913, 5% (Zweisimmen—Lenk),
1 400 000 fr., 2me rang, 1907, 5% (Montreux-Zweisimmen),
2 000 000 fr., 1930, 5%

sont informés que leurs titres doivent être échangés **dès le 16 septembre 1943** contre des obligations du nouvel emprunt hypothécaire de 5 729 400 fr., à intérêt variable, de 1942. Cet emprunt est divisé en coupures de 1000 fr., 500 fr., 100 fr. et 25 fr.

Il est rappelé que les titres anciens s'échangent, en capital, selon les bases suivantes:

	capital ancien	capital nouveau
Emprunts 1er rang, 4½%, 1905, et 5%, 1913	1000 fr.	650 fr.
	500 fr.	325 fr.
Emprunt 2me rang, 5%, 1907	500 fr.	200 fr.
Emprunt 5%, 1930	1000 fr.	350 fr.

Les obligataires dont le montant en obligations nouvelles comprend un rompu de 25 fr., 50 fr. et 75 fr. pourront, par l'achat ou la vente de la fraction, obtenir des coupures de 1000 fr., 500 fr. et 100 fr. Il est même recommandé d'échanger les titres de 100 fr. contre des titres de 500 fr., dans toute la mesure du possible.

Paiement de coupons:

L'intérêt variable de l'exercice 1942 sera payable, **dès le 16 septembre 1943,** à raison de 3% brut, contre remise du coupon n° 1 des nouveaux titres.

Les obligataires qui ne l'ont pas encore fait voudront bien déposer leurs titres auprès de leur banquier ou de l'un des domiciles officiels d'échange:

Banque cantonale vaudoise, Lausanne et Montreux,
Banque cantonale de Berne, Berne,
Union de banques suisses, Lausanne, Montreux et Zurich,
Société de banque suisse, Lausanne et Bâle,
Caisse d'épargne et de prêts, Berne,
Banque commerciale de Bâle, Bâle et Genève,
Sarasin & Cie, Bâle. (AA. 144)

Montreux, le 1er septembre 1943.

Compagnie du chemin de fer Montreux—Oberland bernois.

Mitteilungen – Communications – Comunicazioni

Abkommen Schweiz-Ungarn zur Vermeidung der Doppelbesteuerung

Am 5. Oktober 1942 ist in Budapest ein schweizerisch-ungarisches Abkommen zur Vermeidung der Doppelbesteuerung auf dem Gebiete der direkten Steuern unterzeichnet worden. Mit Botschaft vom 7. September 1943 unterbreitet der Bundesrat diesen Staatsvertrag der Bundesversammlung zur Genehmigung. Nachfolgend wird der deutsche Vertragstext und seine französische Uebersetzung wiedergegeben. Für den in der Anlage zum Abkommen enthaltenen Steuerkatalog der direkten Steuern des Bundes, der Kantone und Gemeinden wird auf die Botschaft verwiesen.

ABKOMMEN

zwischen der Schweizerischen Eidgenossenschaft und dem Königreich Ungarn zur Vermeidung der Doppelbesteuerung auf dem Gebiete der direkten Steuern

(Vom 5. Oktober 1942)

Der Schweizerische Bundesrat

und

Seine Durchlaucht der Reichsverweser des Königreichs Ungarn

haben, von dem Wunsche geleitet, die Doppelbesteuerung auf dem Gebiete der direkten Steuern zu vermeiden, beschlossen, ein Abkommen abzuschliessen, und zu diesem Zwecke als Bevollmächtigte ernannt:

Der Schweizerische Bundesrat:

den Ausserordentlichen Gesandten und Bevollmächtigten Minister Herrn Dr. Maximilian Jaeger und

den Direktor der Eidgenössischen Steuerverwaltung Herrn Paul Amstutz

Seine Durchlaucht der Reichsverweser des Königreichs Ungarn:

den Ausserordentlichen Gesandten und Bevollmächtigten Minister Herrn Dr. Alfréd Nickl von Oppavár und

den Sektionschef im königlich-ungarischen Finanzministerium Herrn Gyula Frimmel.

Die Bevollmächtigten haben, nachdem sie sich ihre Vollmachten mitgeteilt und diese als richtig befunden haben, folgendes vereinbart:

Art. 1. Als direkte Steuern im Sinne dieses Abkommens sind solche Steuern anzusehen, die auf der Grundlage der in jedem der beiden Staaten geltenden Gesetzgebung unmittelbar von den Einkünften (Reineinkünften oder Roheinkünften) oder von dem Vermögen oder dem Vermögenszuwachs erhoben werden, sei es für Rechnung der vertragschliessenden Staaten, der Kantone oder Komitate, sei es für Rechnung der Bezirke, der Gemeinden oder Gemeindeverbände, auch soweit die Erhebung der Steuern in der Form von Zuschlägen erfolgt.

Als direkte Steuern werden insbesondere angesehen:

1. für die schweizerische Gesetzgebung:
   die in der Anlage aufgeführten Steuern;
2. für die ungarische Gesetzgebung:
   a) die Grundsteuer (földadó),
   b) die Haussteuer (házadó),
   c) die Erwerbsteuer (keresetiadó).
   d) die Körperschaftsteuer (társulati adó), Körperschaftvermögensteuer (társulati vagyonadó) und Tantiemesteuer (tantiemadó),
   e) die Einkommensteuer (jövedelemadó) und Vermögensteuer (vagyonadó).

Art. 2. Unbewegliches Vermögen und Einkünfte daraus werden, soweit nicht in diesem Abkommen etwas anderes bestimmt ist, nur in dem Staate besteuert, in dem sich dieses Vermögen befindet.

Berechtigungen, auf welche die Vorschriften des Privatrechts über Grundstücke Anwendung finden, Nutzungsrechte an unbeweglichem Vermögen sowie Rechte, die auf unbeweglichem Vermögen sichergestellt sind (insbesondere hypothekarisch gesicherte Forderungen) oder darauf lasten, sind dem unbeweglichen Vermögen gleichzuachten.

Für die Frage, ob ein Vermögensgegenstand (Absatz 1 und 2) als unbeweglich anzusehen ist, sind die Gesetze in dem Staate massgebend, in dem der Gegenstand liegt.

Gehören hypothekarisch gesicherte Forderungen einem Unternehmen der in Artikel 3, Absatz 1, bezeichneten Art, so kommt der Grundsatz der Besteuerung der Einkünfte aus diesen Forderungen im Belegenheitsstaat nur dann zur Anwendung, wenn die Forderung einen Bestandteil des Betriebsvermögens einer in diesem Staat befindlichen Betriebsstätte bildet, andernfalls erfolgt die Besteuerung in dem Staate, in dem der Gläubiger seinen Wohnsitz hat.

Hypothekarisch gesicherte Forderungen werden zur Vermögensteuern nur in dem Staate herangezogen, in dem der Gläubiger seinen Wohnsitz hat.

Art. 3. Betriebe von Handel, Industrie und Gewerbe jeder Art sowie Einkünfte daraus werden, unbeschadet der folgenden Bestimmungen, nur in dem Staate besteuert, in dessen Gebiet das Unternehmen seine Betriebsstätte hat; dies gilt auch, wenn das Unternehmen seine Tätigkeit auf das Gebiet des anderen Staates erstreckt, ohne dort eine Betriebsstätte zu haben.

Betriebsstätte im Sinne dieses Abkommens ist eine ständige Geschäftseinrichtung des Unternehmens, in der die Tätigkeit dieses Unternehmens ganz oder teilweise ausgeübt wird. Als Betriebsstätten sind demnach anzusehen: der Sitz des Unternehmens, der Ort der Leitung, die Zweigniederlassungen, die Fabrikations- und Werkstätten, die Einkaufs- und Verkaufsstellen, die Warenlager und anderen Handelsstätten, die den Charakter einer ständigen Geschäftseinrichtung haben, sowie ständige Vertretungen.

Hat das Unternehmen Betriebsstätten in beiden Staaten, so wird jeder Staat nur das Vermögen besteuern, das der auf seinem Gebiet befindlichen Betriebsstätte dient, und nur die Einkünfte, die durch die Tätigkeit dieser Betriebsstätte erzielt werden.

Wie Betriebe im Sinne des Absatzes 1 sind auch Beteiligungen an einem gesellschaftlichen Unternehmen zu behandeln, mit Ausnahme von Kuxen, Aktien, Anteilen an Genossenschaften und Gesellschaften mit beschränkter Haftung und Beteiligungen in der Form von Wertpapieren.

Betriebe von Unternehmungen der Schiff- und Luftfahrt sowie Einkünfte daraus werden nur in dem Staate besteuert, in dem sich der Ort der Leitung des Unternehmens befindet.

Art. 4. Einkünfte aus Dienstleistungen und anderer Arbeit, einschliesslich der Einkünfte aus freien Berufen, werden, soweit nicht in diesem Abkommen Abweichendes bestimmt ist, nur in dem Staate besteuert, in dessen Gebiet die persönliche Tätigkeit ausgeübt wird, aus der die Einkünfte herrühren. Die Ausübung eines freien Berufes in einem der beiden Staaten liegt nur dann vor, wenn die Berufstätigkeit in diesem Staate von einer dem Erwerbenden regelmässig zu Verfügung stehenden ständigen Einrichtung aus erfolgt.

Einkünfte aus unselbständiger Erwerbstätigkeit solcher Personen, die im einen Vertragsstaat angestellt sind und sich vorübergehend beruflich im Gebiete des andern Staates aufhalten, werden ausschliesslich in dem Staate besteuert, in dem der Erwerbstätige seinen Wohnsitz hat, sofern er vom Arbeitgeber des Wohnsitzstaates entlöhnt wird.

Art. 5. Einkünfte auf Grund einer gegenwärtigen oder früheren Dienst- oder Arbeitsleistung in Form von Besoldungen, Löhnen, Ruhegehältern, Witwen- und Waisenpensionen oder andern Bezügen werden, sofern sie von einem der vertragschliessenden Staaten, von einem Kanton, einem Komitat, einer Gemeinde oder einer andern juristischen Person des öffentlichen Rechts gewährt werden, nur in dem Staate besteuert, aus dem die Einkünfte stammen. Ob eine juristische Person eine solche des öffentlichen Rechts ist, wird nach den inneren Gesetzen des Staates entschieden, in dem sie errichtet ist.

Art. 6. Kapitalvermögen und Einkünfte daraus, mit Ausnahme der in Artikel 2 erwähnten, werden nur in dem Staate besteuert, in dem der Steuerpflichtige seinen Wohnsitz hat.

Soweit in einem der beiden Staaten die Steuer von inländischen Kapitalerträgen, die unter Absatz 1 fallen, im Abzugswege (an der Quelle) erhoben wird, wird das Recht zur Vornahme des Steuerabzuges durch die Bestimmung des Absatzes 1 nicht berührt.

Art. 7. Einkünfte aus Urheberrechten und Erfindungspatenten werden nur in dem Staate besteuert, in dem der Empfänger seinen Wohnsitz hat.

Art. 8. Vermögen und Einkünfte, die in den vorhergehenden Artikeln nicht bezeichnet worden sind, werden nur in dem Staate besteuert, in dem der Steuerpflichtige seinen Wohnsitz hat.

Art. 9. Wohnsitz im Sinne des vorliegenden Abkommens hat eine natürliche Person an dem Orte, wo sie sich mit der Absicht dauernden Verbleibens aufhält. Im Falle von Schwierigkeiten wird auf den ordentlichen Wohnort im Sinne einer ständigen Wohnstätte abgestellt.

Hat der Steuerpflichtige einen solchen Wohnort in keinem der beiden Staaten, so wird angenommen, er habe seinen Wohnsitz in demjenigen dieser Staaten, wo er sich hauptsächlich aufhält, oder beim Fehlen eines solchen Aufenthalts in demjenigen, dessen Staatsangehörigkeit er besitzt.

Als Wohnsitz im Sinne dieses Abkommens gilt bei juristischen Personen, Personenvereinigungen und Anstalten der Ort, wo sie ihren Sitz haben, bei Stiftungen und sonstigen Vermögensmassen der Ort der Leitung.

Art. 10. Legt ein Steuerpflichtiger dar, dass die Massnahmen der Finanzbehörden in den beiden Staaten für ihn die Wirkung einer Doppelbesteuerung gehabt haben, so kann er hiergegen bei dem Staate, dem er angehört, Einspruch erheben. Wird der Einspruch für begründet erachtet, so soll die zuständige oberste Verwaltungsbehörde dieses Staates mit der zuständigen obersten Verwaltungsbehörde des andern eine Verständigung versuchen, um in billiger Weise eine Doppelbesteuerung zu vermeiden.

Zur Beseitigung von Doppelbesteuerungen in Fällen, die in diesem Abkommen nicht geregelt sind, sowie auch in Fällen von Schwierigkeiten oder Zweifeln bei der Auslegung oder Anwendung dieses Abkommens können sich die zuständigen obersten Verwaltungsbehörden der beiden Staaten verständigen.

Art. 11. Dieses Abkommen findet erstmals Anwendung auf die Steuern, die für die Zeit vom 1. Januar 1942 an erhoben werden.

Art. 12. Dieses Abkommen, das in deutscher und ungarischer Urschrift gefertigt ist, soll ratifiziert und die Ratifikationsurkunden sollen baldmöglichst in Bern ausgetauscht werden. Das Abkommen tritt mit dem Tage des Austausches der Ratifikationsurkunden in Kraft und bleibt solange in Geltung, als es nicht von einem der beiden Staaten spätestens sechs Monate vor Ablauf eines Kalenderjahres gekündigt wird.

Beide Texte des Abkommens sind authentisch.

Zu Urkund dessen haben die Bevollmächtigten dieses Abkommen unterzeichnet und mit ihren Siegeln versehen.

SCHLUSSPROTOKOLL

Bei der Unterzeichnung des heute zwischen der Schweizerischen Eidgenossenschaft und dem Königreich Ungarn geschlossenen Abkommens zur Vermeidung der Doppelbesteuerung auf dem Gebiete der direkten Steuern haben die unterzeichneten Bevollmächtigten folgende übereinstimmende Erklärungen abgegeben, die einen integrierenden Bestandteil des Abkommens bilden:

Zu Art. 1. Die im Artikel 1 und in der Anlage enthaltene Aufzählung der in beiden Staaten geltenden direkten Steuern ist nicht abschliessend.

Zu den direkten Steuern im Sinne des Artikels 1 gehört schweizerischerseits auch das eidgenössische einmalige Wehropfer, ungarischerseits der einmalige Investitionsbeitrag (beruházási hozzájárulás), soweit die beiden Steuern noch erhoben werden. Zu den ungarischen direkten Steuern gehören ferner auch solche Abgaben, deren Gegenstand die Besteuerung von Dividenden und Zinsen ist und die in der ungarischen Gesetzgebung als Gebühren bezeichnet werden.

Zweifel werden im Einvernehmen zwischen den zuständigen obersten Verwaltungsbehörden der beiden Staaten geklärt werden.

Die zuständigen obersten Verwaltungsbehörden der beiden Staaten werden am Ende jedes Jahres einander die eingetretenen Aenderungen der in jedem Staate bestehenden direkten Steuern mitteilen.

Zu Art. 2. Zum unbeweglichen Vermögen im Sinne von Artikel 2 gehört auch das unbewegliche Betriebsvermögen.

Zu Art. 3. Unter den Begriff der Betriebsstätte im Sinne des Artikels 3 fällt nicht das Unterhalten von Geschäftsbeziehungen lediglich durch einen völlig unabhängigen Vertreter. Das gleiche gilt für das Unterhalten eines Vertreters (Agenten), der zwar ständig für natürliche Personen oder Körperschaften des einen Staates in dem Gebiete des anderen Staates tätig ist, aber lediglich Geschäfte vermittelt, ohne zum Abschluss von Geschäften für die vertretene Firma bevollmächtigt zu sein.

Die Tatsache, dass ein Vertreter im Sinne von Absatz 1 ein Lager von Waren des vertretenen Unternehmens des ersten Staates unterhält, begründet für das vertretene Unternehmen keine Betriebsstätte im zweiten Staate.

Die Lagerung von Waren eines Unternehmens des einen Staates bei einem solchen des anderen Staates zum Zwecke der Verarbeitung und nachherigen Versendung sowie die Verarbeitung selbst und die Versendung durch den Verarbeiter begründen keine Betriebsstätte des auftraggebenden Unternehmens im Sinne von Artikel 3, Absatz 2.

Der Besitz von Kuxen, Aktien, Anteilen an Genossenschaften und Gesellschaften mit beschränkter Haftung sowie die Beteiligung in der Form von Wertpapieren begründet für den Besitzer eine Betriebsstätte auch dann nicht, wenn mit dem Besitz ein Einfluss auf die Leitung des Unternehmens verbunden ist.

Im Falle des Vorhandenseins von Betriebsstätten in beiden Staaten im Sinne von Artikel 3, Absatz 3, soll bei der Aufteilung des Vermögens und des Einkommens in der Regel der Sitz des Unternehmens besonders berücksichtigt werden, wenn mit ihm ein wesentlicher Teil der Leitung verbunden ist.

Für die Versicherungsunternehmen wird das steuerbare Einkommen ermittelt, indem der gesamte Gewinn des Unternehmens nach dem Verhältnis der Prämieneinnahmen der Betriebsstätte zu den gesamten Prämieneinnahmen des Unternehmens aufgeteilt wird.

Das besteuerte Einkommen darf nicht höher sein als der Betrag der von der Betriebsstätte erzielten Gewinne aus Industrie und Handel, gegebenenfalls einschliesslich der Gewinne oder des Nutzens, die mittelbar aus der Betriebsstätte gezogen oder die Dritten zugewendet oder gewährt worden sind, sei es durch Erhöhung oder Herabsetzung der Kaufs- oder Verkaufspreise oder auf irgendeine andere Weise.

Im übrigen werden die zuständigen obersten Verwaltungsbehörden von Fall zu Fall besondere Vereinbarungen über die Verteilung des Vermögens und Einkommens gemäss Artikel 3, Absatz 3, auf die beiden Staaten treffen.

Zu Art. 4. Ruhegehälter, Witwen- und Waisenpensionen und andere Bezüge oder geldwerte Vorteile für frühere Dienstleistung werden, soweit nicht die in Artikel 5 umschriebenen Voraussetzungen zutreffen, nach Artikel 8 besteuert.

Tantiemen der Aufsichtsrats- und Verwaltungsratsmitglieder, der Direktoren, Liquidatoren und Angestellten werden nach Artikel 8 besteuert, wobei die ungarische Tantiemesteuer (tantiemadó) als Steuer auf den Einkünften der Unternehmen, die die Tantiemen auszahlen, gemäss Artikel 3 erhoben wird.

Zu Art. 6. Anleiheobligationen und Einkünfte daraus werden gemäss Artikel 6, Absatz 1, besteuert, auch wenn sie hypothekarisch sichergestellt sind.

Zu Art. 9. Studierende, die sich in einem der beiden Staaten nur zu Studienzwecken aufhalten, werden von diesem Staate wegen der Bezüge, die sie aus dem anderen Staate in Form von Unterhalts- oder Studiengeldern empfangen, keiner Besteuerung unterworfen, sofern diese Bezüge den überwiegenden Teil des zu ihrem Unterhalt und ihrem Studium Notwendigen darstellen.

Bei Steuerpflichtigen, die ihren Wohnsitz endgültig von dem einen in den anderen Staat verlegt haben, endet die Steuerpflicht, soweit sie an den Wohnsitz anknüpft, in dem ersten Staat mit dem Ende des Kalendermonats, in dem die Wohnsitzverlegung erfolgt ist.

Zu Art. 10. Die Einleitung des Verfahrens nach Artikel 10, Absatz 1, ist einerseits von der Erschöpfung des Rechtsweges durch den Steuerpflichtigen nicht abhängig, anderseits wird der Steuerpflichtige durch die Einleitung dieses Verfahrens an der Geltendmachung der gesetzlichen Rechtsmittel nicht gehindert.

Zu Art. 11. Die Bestimmungen dieses Abkommens sollen auch auf solche Steuerfälle Anwendung finden, die vor dem Inkrafttreten des Abkommens noch nicht rechtskräftig erledigt sind oder in denen der zur Steuer Herangezogene die gemäss den Bestimmungen des Abkommens vorzunehmende Berichtigung einer seit 1. Januar 1941 rechtskräftig gewordenen Steuerveranlagung beantragt.

209. 8. 9. 43.

Postverkehr mit dem Ausland

(PTT.) 1. Gewöhnliche und eingeschriebene Briefpostsendungen nach **Tunesien** können wieder angenommen werden. Beförderung wie Algerien auf dem Luftweg über Stuttgart oder auf dem Seeweg über Genua—Tanger.

2. Luftpostsendungen nach **Süd- und Ostafrika, Vorderasien, China** und **Russland** brauchen nicht mehr den Umweg über New York zu machen, sondern werden nun von Casablanca aus auf dem Luftweg über Dakar—Brazzaville weitergeleitet.

3. Der Luftpost-Frachtstückverkehr nach **Dänemark** ist vorübergehend eingestellt. Dagegen kann Brief- und Paketpost nach diesem Land weiterhin mit der Bahn und Briefpost überdies auch auf dem Luftweg befördert werden. 209. 8. 9. 43.

Service postal avec l'étranger

(PTT.) 1. Des objets de correspondance, ordinaires et recommandés, peuvent de nouveau être acceptés à destination de la **Tunisie**. Acheminement comme pour l'Algérie, par voie aérienne via Stuttgart, ou par mer via Gênes—Tanger.

2. Les correspondances-avion à destination de l'**Afrique du Sud** et de l'**Afrique orientale**, du **proche et moyen Orient**, de la **Chine** et de la **Russie** n'ont plus à faire le détour par New-York; elles empruntent maintenant la liaison aérienne via Dakar—Brazzaville à partir de Casablanca.

3. Le service des envois postaux de messageries-avion à destination du **Danemark** est suspendu. En revanche, les envois de la poste aux lettres et les colis postaux pour ce pays continuent à être admis au transport par chemin de fer. De même, les correspondances-avion sont aussi acceptées. 209. 8. 9. 43.

Redaktion: Handelsabteilung des Eidg. Volkswirtschaftsdepartements in Bern

Editions de l'Aigle SA., Montreux-Les Planches

L'assemblée générale ordinaire et extraordinaire des actionnaires

est convoquée

au siège social, Rue de l'Eglise-Catholique 9, 16 septembre 1943, à 14 h. 30

ORDRE DU JOUR:

1. Rapports de gestion et de contrôle.
2. Discussion de ces rapports et décisions sur leurs conclusions.
3. Revision des statuts.
4. Nominations statutaires.

Le compte des profits et pertes et le bilan, le rapport des contrôleurs et le rapport de gestion ainsi que le projet de revision des statuts sont à la disposition des actionnaires au siège social quinze jours avant l'assemblée.

Les actionnaires doivent déposer leurs titres au siège de la société 5 jours au moins avant la date de l'assemblée ou remettre, dans le même délai, à l'administration une attestation de dépôt d'une banque suisse, portant engagement de ne pas se dessaisir des actions déposées en ses mains avant l'assemblée générale. L 251

LE CONSEIL D'ADMINISTRATION.

Crédit foncier vaudois

Les porteurs d'obligations foncières de l'emprunt

4½%, Série Z, de 1935, de Fr. 20 000 000

sont informés que le Crédit foncier vaudois, faisant usage de la faculté qu'il s'est réservée lors de la conclusion de l'emprunt, **dénonce ces obligations pour leur remboursement**, à l'échéance du

15 décembre 1943,

date dès laquelle l'intérêt cessera de courir.

Le remboursement s'effectuera au siège central, à Lausanne, et chez les agents dans le canton, ainsi qu'aux domiciles de paiement institués, contre remise des titres munis de tous leurs coupons non échus.

Les détenteurs de ces titres ont la faculté d'en demander **la conversion** contre des obligations du nouvel emprunt

3½%, série V (série 5), de 1943, de Fr. 35 000 000,

à 25 ans de terme, émises au cours de 100,25%, plus timbre fédéral d'émission de 0,60% = **100,85%**.

Les demandes de conversion sont reçues

du 6 au 15 septembre 1943, à midi,

aux sièges du Crédit foncier vaudois, de la Banque cantonale vaudoise, à Lausanne, chez leurs agents dans le canton, ainsi qu'auprès de tous les établissements de banque en Suisse. Pour le cas où elles excéderaient le montant qui est offert simultanément aux porteurs de titres d'un autre emprunt, elles seront soumises à réduction. OF L 2

Lausanne, le 1er septembre 1943.

Le Directeur: **L. Reymond.**

«ELEKTRA»

Aktiengesellschaft für angewandte Elektrizität, Sarnen

Die ordentliche Generalversammlung vom 7. September 1943 hat für das Geschäftsjahr 1942/43 die Ausschüttung einer Dividende von 4% auf die Prioritätsaktien von Fr. 200 nominal beschlossen. Der Coupon Nr. 6 dieser Titel wird daher mit

Fr. 8.–

abzüglich eidgenössischer Stempel- und Wehrsteuer, von zusammen 11%, bei nachstehenden Banken ab heute ausbezahlt:

in Zürich: Schweizerische Bankgesellschaft,
Aktiengesellschaft Leu & Co.,
Privatbank und Verwaltungsgesellschaft;
in Basel: Herren A. Sarasin & Co.;
in Genf: Herren Pictet & Cie. Q 256

Sarnen, den 8. September 1943.

Für den Verwaltungsrat,
der Präsident: Dr. W. E. Boveri.

Sursee-Triengen-Bahn

Die ordentliche Generalversammlung der Aktionäre findet Montag den 20. September 1943, 13½ Uhr, im Hotel Rössli in Triengen statt, zur Behandlung folgender

TRAKTANDEN:

1. Protokoll. 2. Genehmigung des Geschäftsberichtes, der Jahresrechnung und der Bilanz pro 1942 und Décharge-Erteilung an die Verwaltung. 3. Wahl der Rechnungsrevisoren und des Suppleanten. 4. Verschiedenes.

Geschäftsbericht, Rechnung und Bilanz liegen vom 6. September 1943 an auf dem Betriebsbureau in Triengen zur Einsicht auf, wo auch die Ausweiskarten für die Generalversammlung gegen Ausweis über Aktienbesitz bezogen werden können. Lz 118

Triengen, den 6. September 1943.

Für den Verwaltungsrat,
der Präsident: Dr. Winiker, der Aktuar: Grüter.

PATENTE
Marken, Muster und Modelle erwirkt
Ing. J. FRANCK
PATENTANWALT · ZÜRICH
TALSTR. 16 - TEL. 39294

Metall- und Kartonpackungen

Ernst & Co Blechdosenfabrik
Küsnacht (Zürich)

Patente
erwirkt und verwertet im In- und Auslande prompt und gewissenhaft die Firma PERUHAG, Schwanengg. 4, Bern, Tel. 2.35.04. Agenturen in allen größeren Städten. Verlangen Sie Prospekte

Junge
Englisch-Lehrerin
erteilt Unterricht
in ihrer Muttersprache.
Auskunft: Q 257
Nessler, Petersgasse 4, Tel. 3 77 31, Basel.

Inserate im SHAB. haben besten Erfolg!

Patente
in allen Ländern durch
Dipl. Ing. J. SPÄLTY
Limmatquai 92, **Zürich**
Tel. 2 95 85

Zu mieten oder zu kaufen gesucht

kleinere Fabrik

von 400 bis 600 m² Nutzfläche. Räume möglichst auf ebener Erde. Nur Zürich oder nächste Vororte.

Nötig: Wasser, Kraftstrom, Gelegenheit, kleine Dampfanlage zu erstellen. OF Z 40

Offerten unter Chiffre **OFA 914 Z** an **Orell-Füssli-Annoncen, Zürich**, Zürcherhof.

Sägemehl

liefert laufend in ganzen Waggonladungen ab verschiedenen Stationen

On 70 **Brennstoff-AG., Olten**

Kunstseidengewebe nach Ungarn

Hiesige Seidenweberei sucht Verbindung mit ausfuhrberechtigter Firma für die Abwicklung von Lieferungen, wofür ungarische Importlizenzen vorliegen.

Zuschriften unter Chiffre C 10587 Z an **Publicitas Zürich.** Z 426

GOMME ADRAGANTE TRAGANTON CIRE D'ABEILLE

größere Posten **zu verkaufen.**
Adresse zu erfragen unter Nr. 22684 bei
On 71 **Publicitas Bern.**

Annulation

Le carnet de dépôt n° **145458** de la **Banque cantonale de Berne**, succursale de Delémont, au nom de Monsieur **Maurice Beuret, ci-devant horloger à Delémont**, est égaré.

Le créancier soussigné annulera ce titre conformément à l'article 90 CO. et disposera de son avoir, si le dit carnet n'est pas présenté dans le délai de **trois mois** à la Banque cantonale de Berne, succursale de Delémont. I 25

Bienne, le 17 août 1943. **Maurice Beuret.**

Rapperswil (St. G.), 7. September 1943
(Schloßgut Meienberg)

TODESANZEIGE

Wir haben die überaus schmerzliche Aufgabe, Kenntnis zu geben vom ganz unerwartet erfolgten Hinschied (Impf-Folgen) unseres sehr verehrten

Herrn

Dr. Frederick E. Zuellig

am 3. September in New York.

Frederick E. Zuellig AG.
Rapperswil
F. E. Zuellig, Incorporated
New York
Manila (Philippinen)
und Singapure

Statt besonderer Anzeigen

Annoncenregie und verantwortlich für den Inseratenteil: Publicitas AG. — Régie des annonces et responsabilité pour ces dernières: Publicitas SA. — Druck: Fritz Pochon-Jent AG., Bern.